

Foiă enciclopedică literară lunară.

**Pretul abonamentului:**

Pentru Austro-Ungaria . . . . . 12 corone  
Pentru România și străinătate . . . 17 franci

**Pretul inserțiunilor:**

Pentru publicațiunile de 3 oră ce conțin cam 150 cuvinte 6 corone; până la 200 cuvinte 8 corone și mai sus 10 corone.

Tot ce privesc făia să se adreseze la Redacțunea și administrațunea Revistei Ilustrate în Șoimulea p. u. Nagy-Sajó.

## IOAN MAIORESCU.

Unul dintre bărbații, cării s-au devotat și au luptat pentru cauza neamului românesc în aceeași măsură de dincöce și de dincolo de Carpați, este *Ioan Maiorescu*.

El s-a născut la anul 1811 în satul Bucerdea lângă Blaj. Numele lui de familie era Trif, familie care sta în legături de rudenie cu familia lui Petru Maior și de aceea Ioan Trif luă mai târziu numele de Maiorescu. Familia Trif din Bucerdea era înrudită și cu familia Episcopului Samuil Vulcan din Oradea-mare.

Studiile și le-a făcut în Blaj, Cluj, Pesta și Viena. Terminând studiile în anul 1836 Ioan Maiorescu a trecut în România, ca dascăl la școala elementară din Cernăuți lângă Turnu-Severin, și apoi director la gimnasiul din Craiova, de unde a fost chemat la Iași ca profesor la seminariul din Socola. În anul 1847 Ioan Maiorescu ajunsă inspector al școlelor din Muntenia împreună cu Tr. Laurian.

În anul 1848 guvernul României îl trimise ca agent diplomatic la parlamentul din Frankfurt, unde prinț'un memorial lucrat de dênsul cerea: intervenirea puterilor centrale în cauza Românilor.



În 1849 venî din Frankfurt la Viena, unde se alătură lângă deputația națională compusă din Ardeleni, Bănățeni și Bucovineni, spre a conlucra la emanciparea Românilor din Austria. După aceea se aşează pe câteva timp la Sibiu, călătorî în munți apuseni adunând date relativ la faptele răsboinice severșite sub conducerea prefectilor Avram Iancu, Simion Balint, Vlăduț și Acsentie Sever, pre cărî le-a lucrat în formă de raporturi. »Dă că cătă-va prefect și tribun, dice G. Barițiu, scăpară din prinsore și dacă unii nu-și perdură viață, meritul este în mare parte alui Maiorescu.«

În anul 1850 primi în Viena postul de redactor român la »Foiă legilor imperiale.« Èr în anul 1857 întreprinse prima călătorie în Istria cu scop de a cunoaște pe Români istriani. Din Istria se întorse la Bra-

șov, de aci trecu în Moldova și în 1860, așeându-se în București, fu numit director al Eforiei școlelor și profesor de istoria română la Universitate. După ce mai făcă o călătorie în Istria și alta la Berlin, se puse cu mare zel pe studiul istoriei, dar mórtea îl răpi deja în 5 Septembrie 1864.

# Două fete.

— Novelă scrisă de *Cyprian*. —

Erau surori. —

Cam cu cinci ani înainte de acăsta le-au văzut pre ele pe stradă. Vestimentele lor, pălăriile, umbrelele și vălurile le erau într-o formă, nu însă umbletul, talia și fisonomia, cu deosebire fisonomia se deosebea ca ceriul și pământul: veștedire și viță.

*Cornelia* palidă, macră și ososă. *Mărióra* o frumosă fată înflorită — plină de viță. *Cornelia* tristă și umilită, *Mărióra* superba și ambicioasă. Omenii preste tot se îndatinăză cu frumșeta fetei celei mai tinere; ceea ce pare a fi ordul naturei. Si nimeea nu se minunăză de aceea, că simbolul iubirii de soră apără minunat în toate privințele pre svelta-i talie a celei mai mici și reduce la nescară caricatură ridicule roșieticul și măiestritul văl preste obrazul palid și subt a celei mai mari.

Toți le cunoște, toți privesc după ele și constată, că îs surori, și nu întârdie nime de a aduce asupra lor — în numele sorții — o aspră judecată: adeca compătimind pre cea urită, a-i profeti mare fericire celei frumosé.

Cu 5 ani înainte de acăsta *Cornelia* era de douăzeci și cinci de ani, er *Mărióra* de douăzeci. Pre *Cornelia* o țineau de vre-o douăzeci și opt său treizeci, er pre *Mărióra* de vre-o optspredece, nouăspredece ani.

Numărul de douăzeci în unele împrejurări îl exprimă omeniș cam cu greu, știind bine, că după aceea cu o mai mare celeritate se apropiu de treizeci. Frumșeta însă e o împrejurare alinătore, pre care cu toții o luăm cu placere în considerare și o punem înaintea anilor repede trecători. Mama lor, o femeie bună, cu tactică și înțeluptă, cu mare iubire veghia preste fetele ei și se îngrijea cu seriositate de venitorii lor. După-ce însă din spesele menite pentru susținerea modestei lor căsi și ultimele parale au rămas fără rezultatul dorit, s'a consultat cu soțul ei, că pentru *Cornelia* nu mai în provință mai este speranță.

Un om modest și simplu ar fi pentru dênsa, s'a îndatinat a știe, un econom, diregător sau așa ceva, care ar avea lipsă de o soție fidelă și economică bună. Cavalerii de acum n'au aplecare pentru femei econome și lucrătoare, voesc să se fudulăscă și cu femeile lor și vreau să și-le arete recomandându-le ca pre cutare marfă de modă. De *Mărióra* nici nu-mi aduc aminte, dar pre *Cornelia* o se-o trimitem la vară la mătușă-sa la teră.

O au și trimis la mătușă-sa, carea locuia departe în provință. Expedițiunea a avut un succes neașteptat, căci nici o lună nu s'a împlinit și faimile circumspecțe și precaute dela început s'au schimbat în faime adevărate. Spanul conților Merzești a cerut mâna *Corneliei* și ea nu l'a corfat.

»Nu îl iubesc, le scrisă ea părinților sei, și din epistola ei se observa ultima abdicare de vechea ei închipuire, însă îl voiști să și îl voiști fi totdeauna soție credincioasă. Acăsta de altmintrele i-o-am spus-o și lui Eugen și el e atât de bun și atât de cinstit, înăcăt se multămesce și cu atâta. Vom locui în mijlocul unei mari câmpii, departe de ori ce gălăgie și aşa retrăsă îmă va fi ușor a uită tōt.« Mătușă-sa a desemnat partea din urmă rămasă gălă din epistolă cu neșe hieroglife admirabile, din cari după multe consili familiare reesi, că Eugen Roșescu avea locuință frumosă cu 4 încăperi, drept de a ținea vacă, cai, oi și porci, o grădină mare și 350 — trei sute cincizeci de floreni, pe cari putea ușor să îl depună la cassa de păstrare, căci cu tōt celea de lipsă îl provea pre ei binecuvîntatul de Dumnezeu și mult roditoriu pământ.

După acestea sosește cu tōmna și mirele, și e întimpinat cu o primire afabilă. Eugen Roșescu intru adevăr apărea ca un individ aspru și necult, construcția sa puternică, fisonomia sa brumată și limba sa fără de frâu, nu puțină conșternație a causat

în delicata familie aristocratică, ochii sei negri însă cu atâta blândetea priveau la obrazul alb al miresei sale, încăt sora sa *Mărióra* i-a șis verde mamei sale: »E fórte necult, se vede însă că iubește pre *Cornelia*. Sermana *Cornelia*!«

Altmintrele pre buzele »sermanei *Cornelia*« se vedea un zimbet constant . . . nu e fericită ce e drept: Dar poate însă se fie încă fericită!

După îndatinale »Adio«uri, părechia tinéră a călătorit și preste tot șis, puține său mai audit de dênsa.

In vara cea de întâi au invitat pre *Mărióra* la ei. Ea a și primit invitația, însă preste vre-o două săptămână d-sora s'a renunțat acasă, atinsă fiind neplăcut de căldurile cele aprope nesufribile ale câmpiei în mijlocul verei, cari vădend cu ochii îl îngreau pielea cea fină a obrazilor ei.

După acăsta despre 2 casuri familiare vesele a sosit anunț, adepă că au sosit în lume 2 mlădiți din familia Roșescu.

Încăntătoarea fată de odinióră *Mărióra* vădend cu ochii da înapoi, ajungând sărtea fetelor săracie și frumosé! În două carnavale a fost »fată trecută«, eredă de fabrică și posesori îl complesau pentru tururile ei.

In carnavalul al 3-lea i-a cerut mâna un tinér funcționar de finanță strimb de un umăr, în al patrulea carnaval a cucerit pre deosebiti junii din cercul diverselor petreceri familiare, în al cincilea carnaval împunea mai puțin, s'a îngălbinit și după judecata tinerilor a devenit fată interesantă. Da, fată interesantă, ambicioasă, afectabilă și seriösă ca și comandanțele ostei, carele cu gloriile trecutului își măngăie viitorul nesigur și fără speranță. Atunci îl aduceau înainte provință... scrisorile cele hieroglifice ale mătușei sale, cari cu deosebire în urmă amintneau des despre un anumit notar communal, carele s'a amoresat foc în portretul *Măriórei*, dară circumspecțele predării totdeauna aflau respingere sigură și nervosă.

Eu acolo? Nică odată. M'aș usca în ținutul acela. Mai bine se mă veștezesc aici, decât se mă ușce sărele în câmpia aceia puție și între poporul acela necult. Mamă-sa nu îndrăsnea se îl spună, că urmele veștejirei se și cunosc deja. Neșe urme mărunte, puțină sbârcitură a pielei în jurul buzelor, mișcarea ostenicioasă a genelor și în locul încăntătorelor vioiciuni tinerești — amară deceptiune — desilusionare. Ea însăși numai în sufletul seu simțea urmele timpului și stând în ferestă cu speranță aștepta pre acel ore-cine, care să vină și se-o ducă pre ea acolo unde tōt vor corespunde frumșetei ei.

Era ambicioasă ca ori când, și când a venit la începutul primăverei epistola dela sora sa, în care le face cunoscută văzuta ce voește a li-o face, a șis indiferent cătră mamăsa:

— De *Cornelia* mă bucur, căci de patru ani n'am văzut-o, dară necioplitul acela poate rămânea acasă. Numai ne compromite.

Mamă-sa din contră altcum se cugetă. Ingrijindu-se serios de venitorul fetei sale, i-ar fi plăcut a vorbi mai bine afacerea aceea din provință.

Afară de aceea cu iubire de bună aștepta să își vădă nepoții cari îl umpleau înima de bucurie.

Erau deja pre peron, și cu neastemperă așteptau sosirea tōnului. *Mărióra* urându-se cu așteptarea, fără nici o introducere șise esclamând:

— Sermana *Cornelia*, îmă închipuesc căt îl va fi fost de grea aceea viță. Șci mamă, totdeauna era sentimentală și încătăvă închipuită, dar că cu ce putea ea să-să îndestulească fantasia între gală și între oi, aceia nu mi-o pot închipui.

Mamăsa îl răspunde iritată:

— Ce șci tu? Are copii, pără economia casei. Acestea dau

destulă ocupăriune unei mame și unei bune economie, ceea ce cred că și Cornelia a devenit.

— Femeia bravă și bună economică? Ce e aceea? Se discute cu femeia unui direcțor? Să împartă mâncare lucrătorilor? E ceva grozav mamă! Sermana Cornelia!

Nică două minute n'au trecut și »sermană Cornelia« deja era îmbrățișată de dânsa. Eugen Roșescu o figură împunătore — devenit gras — ținea de mâna doi copii ca doi îngerii, cari priveau la trecători. Roșescu se plăcea spre copii le șopteșce ceva în urechi, atunci copii îi lasă mâinile și sar iute înaintea bătrânei femei strigându-i:

— Bunică, bunică!

Toți trecătorii au isbucnit în rîs la strigătul lor ascuțit. Bunică la vederea lor plângând îi îmbrățișea și îi sărută. Măriora se uită uimită la soru-sa, carea plângând și ridând o îmbrățișă și cu mâinile ei tremurând îi netedea obrazul. — Nu era aceea Cornelia de demult seriosă, palidă și diformă, ci o nevastă rotundă, frumosă și drăgălașă, pre ai cărei umeri plini stă intins vestimentul simplu croit. A devenit puțin brunetă, dar pe obrajii ei roși strălucea sănătatea, fericirea și vioiciunea. Strîngând mâna suorei sale o lăsa fără de veste și o întrebă spăriată:

— Tu ai ceva, Măriora? Ca și când nică nu te ai bucura de venirea noastră?

Măriora s'a trezit din acel simțemēnt deosebit și neplăcut, care pre câteva momente î-a amortit toti nervii.

Nică dânsa nu șcia, cum a ajuns în acesta situație neplăcută și amară, de care îi era cuprinsă inima și pre care fatalitatea i-o adusă înainte.

Acesta femeia frumosă, acesta ființă strălucitor este sora ta . . . desconsiderată, sarcastică și compătimită fată bătrâna. Presimțea, că aceste înșelăciuni nu rămân singure, ci îi atacă vanitatea și ambiționă, îi agită vechile tușuri ce de ani de dile îi erau atipite și obrazul i s'a umplut de roșată la cugetul, că trebuie se-să plece capul și în inima ei să se umilească, pre când pre buzele ei se aud nesce cuvinte reci și sarcastice. Acum însă la revedere, în acestă larmă, în acesta bucurie generală amestecată fiind între intima conversare și risetele copiilor s'a liniștit și a prins de brăt pe soru-sa:

— Ce cuget! Așa de mult am așteptat acest moment. Dară tu Cornelia ai devenit forte frumosă.

Cornelia ridea.

— Nu dragă, dar is sănătösă.

— Căci dóră nică mai naințe nu erai bolnavă.

— După cum o luăm, mâinile și picioarele întru adever nu m'au durut, nică de friguri n'am pătimit, dară inima și sufletul meu mi-au fost forte morbóse. Acum mă-am vindecat. Eugen are o cură admirabilă, e cam drastică ce e drept, dar precum vă mi-a folosit. Tu, îi șise încet la ureche, tôte corsetele a trebuit se mi-le arunc, mă îngraș.

S'au urcat în trăsură. Cei doi copii se aşează lângă bunică lor și o grămadesc cu o mulțime de întrebări diferite, la cari bunică le respunde cu gingăsie.

Eugen glumea cu cumnata sa și îi plăcea mult când vedea, că acesta se întristă, înse cu iubire și cu căldură îi dedea sfaturi: Nu mânca cretă, ci carne. Carne de pui; am și adus vre-o câteva părechi cu noi ca să nu perim de fome. Socrului încă tot îi place vinul cel acru? Da?

Avem un butoiș în lada cea mare, ne va prinde bine, căci, a scăpat de nasul cel fin al finanților. Er dacă stai așa tristă aici, eu o să te duc cu mine. Pre sorăta o lăsăm aici, er dacă și tu te vei îngreșa așa, o se te trimit înapoi. Femeia lui protestă ridând:

— Oho, tustrei vom merge împreună, voi încă vă-ați uită de mine cu totul!

Eugen îi îmbrățișă femeia, er ea se alipi frumos de el uitându-se în ochii lui galeș cu atât drag, încât Măriora a tresărit și îngălbinit. Cu un adeverat triumf a intrat în etajul al treilea al

esarendatei locuințe de oficial. Cornelia dea să și desvățat de urcarea treptelor, Eugen murmură, cei doi copii se urcau voioși și strigând, bunică lor se uită surind după ei, soțul ei deja aștepta sosirea lor în ușa casei, erau aprópe să-l tragă jos de pre picioare.

Cel mai mare șise lăudându-se:

— Șciu că tu ești moșul nostru, și celalalt moș încă tot așa mare fole are!

De aici liniștea locuinței de patru chiliuri a funcționariului să schimbat în un rîset și larmă continuă.

Indrăsnetii copilași dela sate curând s'au împretinit cu locațările cele nouă, săriau și se jucau prin porticul casei, ba să urcau chiar și pre grădile de fer ale acestuia.

La prânz și la cină care de care vorbiau despre lucruri mai minunate și despre nouă observații, er când se reintorceau dela vre-o plimbare ori dela vre-o excursiune cu gurile căscate ascultau la deslușirile întelepte ce le dedea moșul lor. Pedanta, palida și uscăciosa fată birocratică a devenit al treilea copil între ei, er întunecosele lor chiliuri au devenit însemnate și pline de văie, în urma căror Măriora se simțea ca și când n'ar fi acasă, ca și când ar fi pre o altă lume. Ceva neînteleș și deosebit.

Eugen Roșescu e necult și tărănesc, dară forte bun și de omenie, un om, pre care nică dejosi, nică compătimi nu îl pote. Îi vorbea, ce e drept, câte odată grosolan și necult, dar pentru aceea nu se putea mănia pre dênsul.

Din ochii lui pătrunđetori să arată atâtă sinceritate și iubire caldă. Bine șcia Măriora, că soru-sa în continu o privia, atîntindu-și ochii ei scrutători spre ea, nîsuindu-se a afla secretele inimii sale. Dela prima plimbare ce o au făcut împreună pre stradalelor bine cunoscute deprimată de învidie și de năcas să reîntors acasă. Cavalerii, cari ore cândva îi erau curtezanți și cari după aceea cu o vedită compătimire ori cu o obrăsnică ironie o salutau, acum respectuos își luau pălăriile, le salutau și se uitau după dânsa.

Cornelia în un ton nevinovat accentuă:

— Încă și acum ai mulți adoratori.

Măriora își întoarsă capul.

— Eu? Oh, dór salutările acestea tôte la tine se referesc.

— La mine? Da își mai aduc ómenii aceștia încă aminte de mine? Dară totuși nu sunt d-ni acestia așa de seci.

Măriora la acesta n'a putut se nu rîdă.

— Da, tot așa is încă precum au fost, dacă nu încă mai mai, tu însă nică nu șci că ești forte frumosă . . . și femeia, soție.

D-na Roșescu privi cu atenție pre sorăsa, vălul de pre obrazul ei tremura când era atins de buzele ei.

— Nu te înțeleg soriără, dór n'ai încredere în mine? Nu voeșci să îți deschizi inima înaintea mea? Te temi de mine? Măriora! Da, așa se simțea, că să teme de dânsa. De sora ei, pre care ore cândva abia o lua în considerare, atunci când multimea cuceritorilor, curisatorilor o năpădeau cu salutările și complimentele lor istețe, naive ori petulante, și când acesta femeia fericită să trăgea de o parte tăcută și descurăjată lucrând și rugându-se lui Dumnejdu și pentru ea. Si când ea era dătatōre de ton, și nimenea nu îndrăsnea a dice ceva contra ei. Si etă acum, că după ce ea, subțirea și nepretențiosa fată a devenit femeie, vorbește cu o liniștită superioritate împunând prin cuvintele ei blânde mandat ori fermecare, er din ochii ei iubitorii putere magică, înaintea căreia, ei, celei mai frumos, celei mai mici, trebuie să se plece. Pentru ce? Nu era în stare se îi afle cauza că pentru ce? Nică că ore ce a putut face așa frumos obrazul odiniorră urit, și ce așa tare creatura debilă și ce așa fericită pe trista și remasa înapoi de fată. Aerul, lucrul, precum îi spunea mamă-sa, ori dór Eugen Roșescu cu mintea sa cea simplă și cu inima sa cea bună? Si pre când se resgândeau asupra mulțimelor întrebări Cornelia în un ton atrăgător continuă:

— Mă ai face forte fericită, dacă mi-ai descoperi internul teu. Ce-ți este? Dór ore cineva îi-a răpit inima, care el însuși nu are

inimă? Un miserabil, care apoi te-a părăsit pentru că nu a aflat lângă tine și ruđi de aur? Spunem, te rog spunem, iubită Mărióră, te neliniștesce ceva, și îți cauză durere?

Mărióră clătină din cap cu întristare.

— Nu-mi este nimica, inima mea este liberă și nu voesc să mi-o cucerescă nimenea.

— Atunci îți-a cucerit-o, precum visam noi mai de mult, adu-ți numai a minte? Vine un cavaler spre noi, și noi ne și deschidem ini-mile, ér el fără de veste se abate cu îngâmfare spre stânga. Așa a fost?

— Nu, nică odată, nu sum amorezată.

A observat, că ochii sororei sale au strălucit triumfători și tremura la înțelesul presupus al cuvintelor ei următoare.

— Atunci dragă Mărióră, îți-aș spune ceva: eu șcior o bună medicină pentru tine, dacă mă ai asculta . . .

— Nu, te rog nu îmi spune nimic, nu voesc nimica. Mai bine e aşa!

De mult cetea ea din ochii sororei sale acăsta secretă întrebare și dorință. Notarul acela, carele de când cu epistola mătușei sale i-a alungat somnul și linișcea că și un monstru prigónitor, fantasat cu un nas roșu și cu o pipă lungă, care îi tărăie gingeșul ei trup în cimitir și bea câte una bună pre coșciugul ei.

La cugetul acesta a fost cuprinsă de o frică de morte; i-a venit în minte ce a fost qis cătră mama-sa: că mai bine să se veștezască aici decât să se ușce acolo. Acum însă se temea, că vorbele ei nici nu sunt adevărate, căci dór pre lângă ea trece soru-sa cu pași vioi și elastică, carea acolo și-a câștigat fericirea, dar ambițiunea ei de odinioră o a constrins de a-și pune capăt ori cărui plan nou.

Séra bătrâni, ginerele și Cornelia s-au dus la teatru.

Mărióră cu placere a remas cu copii acasă, o durea capul și apoi cunoscutul public, strălucita elită, giuvericalele sclipiciose ale publicului din lojă, mulțimea de pre galerii numai i-ar fi înmulțit amărciunea spirituală, care cu repeziune pericolosă îi cuprindea sufletul seu.

Copilași veseli băteau în palme linguisindu-se în jurul ei.

— Și tu rămăi acasă frumosă leliță? Și lelița cea frumosă rămâne acasă! Și se ne spui povești leliță?

Mărióră îi asigură, că știe povești forte frumose, și abia aştepta se remână singură cu aceste ființe mici guralive.

Copii s-au pus în brațele ei și o au îmbrățișat cu gingeșele lor brațe și aşa ascultau minunatele povești despre dinele cu părul de aur, despre vitezul fiorilor de împărat, carele cu o lovitură a tăiat cele 7 capete ale bălaurului, despre bălaurii cari adună subț pămînt mulți banii și despre fetele cele de urieș, cari în surța lor mătură un sat întreg și aşa se jocă cu ei cum vă jucați voi cu cătanele vostre cele de lemn. Pătruț intru acăsta fără de veste a început a plângere.

— Eu nu mă joc, qise suspinând, că n'am soldați de lemn, Todoraș are! — Todoraș însă replică cu vioiciune.

— Și a mele tóte s'au rupt. Ne-am jucat »resbel« și la tóte le-am rupt capetele. Așa e mătușică, că și în luptă dréptă se tăie capurile soldaților?

— Așa e.

— Și spune-mi te rog mătușică, că ce face împăratul dacă i omoră ostașii lui?

— Adună alți soldați.

Pătruț intru acestea clătinându-și serios capul qise:

— Și eu am qis baciul notar să îmi aducă altăoste și el mi-a spus, că îmi aduce și tunuri, șci tunuri de acelea pre cari le trag caii.

Mărióră la acestea a îngălbinit puțin.

— Baciul notar? Placești tăie de el?

Ambii copii deodată au reșpons strigând:

— Și mie-mi place, și mie-mi place, totdeuna se jocă cu noi și știe multe multe, povești.

Pătruț însă cu ochi sclipitorii adausă:

— Totdeuna ne dă bombone, pome și prăjitură.

— Și tie îți-a dat baciul notar pome?

Mărióră a înroșit la acăsta naivă și nevinovată întrebare copilărescă.

— Nu dragă, mie nu mi-a dat baciul notar bombone, căci eu nu îl cunosc.

Todoraș la acăsta se miră serios și din prudentă sei ochi se vedea că ceva tare îl nelinișcescă.

— Atunci dară de ce te iubesce pre tine baciul notar, qise el mirat, dacă nu te cunoșce?

Mărióră a pus jos băiatul, acesta însă n'a tacut, o agitație ne îndatinată i-a conturbat săngele, însă apropierea acestor doi ingeri nevinovați cu ochi zimbitori au liniștit-o în un mod dulce admirabil.

— Baciul notar nu mă iubește pre mine, căci încă nici odată nu m'a văzut.

— Ba te iubesce, căci totdeuna sărută tipul acela, pre carele ești tu fotografată.

Pătruț intru aceste strigă și el:

Pre acel tip, pe carele îți-s manile gole. Mama aşa a qis, că aşa se merge la bal. Ce-i balul acela mătușică?

Mărióră la întrebarea acăsta n'a mai reșpus. Tipul selbatcului monstru prigónitor din fantasia-i a început să se îmblănădescă. Iubirea aceea nevinovată a copiilor, lucirea ochilor lor când vorbeau despre el, precum și aceea dechiarată naivă și sinceră au adus-o în spătă ca se cerce șicricind mai adene pre aceste inimi pline de iubire și sinceritate. Deci din nou i-a luat în brațe și sărutându-i și netedindu-le frumosul lor păr brunet îi întrebă mai departe:

— Dar voi iubiți pre baciul vostru notar?

Pătruț și-a strins gurița lui cea mică, o a imbrătoșat și și-a lipit obrazul său de al ei ca și-o pisică lingușitoare!

— Eu aşa il iubesc, qise, ca pre tata, ori pre mama, ori ca și pre tine, căci Dumneșeu ne demândă, ca să iubim preomenii cei buni.

— Baciul notar e om bun?

Todoraș intru acestea cu obrazul roșiu începu a însira una după alta calitățile cele bune ale baciul-so notar.

— Are o grădină mare și frumosă, plină de pomi și acolo nouă ni-e permis să măncăm fragi, cireșe și struguri.

— Și perseci?

— Si perseci când s'or cóce. Si șcii încă mătușică, că are în casă un piano mare, în care cântă frumos, ér eu cu Pătruț jocăm.

— Și baciul notar plângere!

Todoraș reproba vioiu:

— Nu crede, când noi jucăm nu plângere. Odată însă și-a cântat lui-iș și atunci a plâns.

— Mătușică, te rugăm nu fi supereră.

Mărióră numai un moment a fost tristă. Chipul care din întreaga predare naivă a copiilor se desfacea înaintea ei aşa era ca și cimpul de primăveră încăldit de strălucitoarele rađe ale soarelui. Fisonomia și forma adevărată a notarului aşa i-s-a rotundit înaintea ochilor ei din acestea predări naivă isvorite din inimă aşa sincere, vedea înaintea ei grădina lui mare și frumosă plină de flor și pome; și vedea chilia lui, în carea un brav bărbat, bun și nobil se consumă în durerile desperării.

Un bărbat virtuos și brav, carele nu a vădu'o nice odată și s'a amoresat în portretul ei, carele rece și fără de vietă o închipueșce și îi arată fisionomia ei.

O deosebită simpatie a început a simți pentru acel om, pentru care s'a agitat aşa tare sufletul ei.

Cu o fantasie reînprospătată a început a-și continua povestile până-ce copilași au început a dormi.

I-a aşeđat în așcernutul lor, versul nevinovatei lor rugăciuni a intrat în adâncul inimii ei și cu ei împreună rögă și ea pre Atotputernicul Dumneșeu, ca se îi ia sub scutul mănei sale pro-

tegătore și să îi ferescă de tóte retele, de vrăjmaș, văduți și nevăduți, cari umblă spre a-le face rău, pre ei și pre toți ómenii în acésta nótpe și în tóte dilele vietii lor Amin.

Târziu spre mieșul nopții au sosit și ceialalți dela teatru.

Până ce Eugen Roșescu vorbea repetînd de nou părțile esențiale dramatice ale bucătai teatrale, carea atât l'a frapat, Măriora trasă la o parte pre soră-sa Cornelia spre ferestra în acel loc a căsii, unde odinioră împreună îs tăseau planurile, o a înbrătișat preste taliă ceva timid, dar fericită și cu o dulce perplesitate uitându-se în ochii ei cei vineți o întrebă:

— Scii pentru mine medicină, dragă soră? Spune-mi te rog, voiesc să ascult de tine.

Nu mai simtea nimic din amețitorul fum de odinioră; aşa își închipuia, că câmpul, grădina și dulcele miroș al naturei libere isvorea din îndoiturele vestimentului suorei sale; miroșul, pre care cea mai mare l'a adus cu sine la cea mai mică, ca să o apere de pulvere, de abore și de veninul ofticos al tămâiei.

*Prelucrată în traducere de Emil Frâncu.*

## O flóre...

*O flóre ce s'a veștedit  
De vînt, și s'a uscat,  
Din grădinuța mea cu florî  
O-am smuls și aruncat. —*

*Ađi trist a trebuit să-mi smulg  
Din pieptu-mi pustiut  
Și flórea dragostei — de plâns  
Și ea s'a vestedît...!*

*Dar flórea rădăcină avea  
S'o smulg n'a fost ușor,  
Cuprinsă-mi era inima  
Intrégă'n mreaja lor!*

*Si smuls-am flórea... dară vai!  
Cu inimă cu tot...!  
A mai trăi de-acum simțesc  
Că-i greu și nu mai pot!!!*

*Emilian.*

## A t r e c u t...!

E singură... Fața ei cea înbujorată e udată de lacremi. Un sentiment i-a conturbat liniștea sufletului. O! pentru El a plâns, e departe... departe... la școală, și nu i-a scris de mult. Își făcă multe idei, se credea părăsită și o năpădi plânsul. Plânse câtva timp și apoi își propti capul pe côte. Părul lung auriu i acoperea fața, ochii mari negri i arătau neliniștea sufletului. Se apucă de cetit un roman, dar pare că nu l'intellege, o idee din nou o conturbă și începă iarăși a plângere. O! de nu am putea plângere fi forță rău, căci lacremile ne ușură inima! Într'aceea ușa odăii se deschide și cu cartea subsuoră apără părintele Mitru, tatăl ei, care se întorsă dela un bolnav. Ea voi să-și ascundă lacremile, dar nu putu. Părintele se apropie de Ea încet, o serută bland pe frunte și își șopti încet: »Nu mai plângă Măriora dragă, uită-o«, și apoi se dusă în chilia sa de lucru.

Credea sérmanul părinte, că plângere după mamă-sa, după preotesa Lia, carea adurmise de un an somnul de veci... A plâns ea destule-ori și după mamă-sa... dar acum i-a mai trecut jalea, căci timpul tóte le îngropă...!

Se simțea obosită, se pusă pe canapea și atipă, dar un cântec melodios ca din bolțile ceresci îi străbătu pe ferestra... .

Asculță cu atenție, și aude curat cuvintele: »doi ochi albastri.« Tresare și uimită se uită pe ferestra de cătră grădină. Il vede!

Un îngeraș din sferele sănătății, poate n'ar fi farmecat' mai tare, decât acest sburdalnic băiat brunet. Se uită lung la el, până ce el își aruncă privirea spre ferestra popii. Îi fă de ajuns, ca se-și clădească o lume de visă... .

Îl uită pe El, pe cel departe, pentru care a vîrsat ađi lacremi, pentru ultima órá; — lacremi de adio. —

Simțea, că dragostea o arde din di în di mai tare, simțea, că inima ei bate acum pentru acest brunet. Mai mult timp trecu...! Într'o di se întîlniră pe stradă. Se priviră pe furiș în ochi, când li-se întîlniră privirile roșiră ambiu, se zăpăciră un moment.

Ochii adese-ori spun focul inimii mai bine decât gura.

Își înțeleseră tainile inimii, trăeau unul pentru altul... .

Sérmană ființă, cât de nestatornică mai ești! Nu de mult își surbau gândurile la El, la cel departe, și ađi nică nu își mai aducă aminte de El!

»Nu preste mult are să vină El« îi dise o amică a sa, »El pe care de atâtea ori l'ai amintit și după care ofta adesea«... . »Ce fericită te vei simți!... .

Măriora îngălbini, își plecă ochii în jos, dădu din cap ne-păsatore și șopti încet cu glas tremurător: »a trecut.«

*S. Veljan.*

# Regele Carol și Regina Elisabeta a României.

*Carol I*, dela 10 Maiu 1866 *Principe*, dela 14 Marte 1881 *Rege al României*, născut la 8 April 1839 ca al doilea fiu al Prințului Carl Anton de Hohenzollern-Sigmaringen, intră la 1857 în armata prusiană, în 1859 e sublocotenent în regim. de artilerie al gardei, călătoarește în Franția, Anglia, Spania și Africa septentrională, urmărește apoi cursurile istorice la univers. Bonn și înaintează la 1863 locotenent în regim. 2 al dragonilor de gardă. În toamna 1863 e șopele împăratului Napoleon III la Compiegne. În 1864 ia parte la răsboiul contra Danezilor în Schleswig-Holstein, fiind în relații intime cu principalele de coroană al Prusiei (mai pe urmă împăratul Frideric III). La reîntorcerea din Schleswig e numit căpitan de cavalerie. După detronarea lui Cuza Vodă (11 Februarie 1866) și după refusul Contelui Filip de Flandra de a veni în România, un plebiscit efectuat în ziile 2–8 Aprilie 1866, alege cu 685000 voturi contra a 224 pe Prințul Carol Domn al României. La 10 Maiu 1866 tânărul Domnitor, deabia în vîrstă de 27 ani, susținut și de asentimentul lui Napoleon III și alui Bismarck, sosește în București și depune în adunarea constituantă, presidată de Manolache Kostaki jurămîntul de a domni ca domn constituțional, iar noua constituție e promulgată la 1 Iulie al aceluiași an. Primul minister format de prințul Carol I e un minister de coalitie (Lascăr, Catargi și Mavrogeni, alături de C. A. Rosetti și I. Brătian împreună cu Dimitrie A. Sturdza), dar nu durează decât 2 luni și de aici încolo în timp de 5 ani se schimbă 10 cabinete și se fac vre-o 30 modificări ministeriale partiale, până când dela Martie 1871 înainte, încep ministrerile mai durabile. Desele schimbări de ministere în acei 5 ani din târziu dovedesc nedeprinderea frîscă a partidelor de atunci cu formele constituționale; dar adevărată greutate a domniei lui Carol I, în prima ei decadă, era lipsa de simțămînt dinastic la mulți din oamenii politici, mai ales în partidul liberal și nesiguranța armatei, sdruncinată în spiritul ei de disciplină prin participare activă la returnarea lui Cuza Vodă. Măestria politică, prin care Prințul Carol I a învins aceste greutăți și a isbutit să facă din România o țară monarchică și dinastică în convingerea tuturor oamenilor ei politici, este una dintre cele mai remarcabile apariții în istoria contemporană și a înaltat la cel mai mare grad prestigiul acestui Domnitor, nu numai în țară, care l-a ales îl știe identificat cu destinele ei, ci și în Europa întregă. Astfel peripetiile, prin cari a trecut Carol I până ce a ajuns la acest rezultat extraordinar, sunt de interes istoric general. Prima inițiativă a noului Domnitor a fost deschiderea activității economice, prin crearea unei întinse rețele de drumuri de fer. Concesiunea liniei dela Ițcani până la Vîrciorova e dată lui Strausberg. Din nenorocire acest îndrăsnet întreprindător, în urma perturbării financiare causate de răsboiul franco-german delă 1870, face faliment. Penicilia descurcare a statului român cu capitaliștii prusieni, cari poșdeau actele întreprinderii, se înveninăză în camera din București prin simpatiile multor deputați, mai ales din partidul liberal, pentru nefericita Franția și aversiunea lor în contra propunerilor dela Berlin, care se resfrange și în contra Prințului Carol I.

Acesta își simte situația sdruncinată și printr-o scrisoare publicată în „*Allgemeine Zeitung*” (27 Ian. 1871) își pregătește abdicarea. Când în sara de 10 Marte 1871, la un banchet dat de colonia germană din București pentru diua nașterii gloriosului împărat Wilhelm I, Consulul general al Prusiei, de Radowitz, este insultat de o cătă de oameni de pe stradă cu toleranță poliției (sub ministerul Ioan Ghica). Prințul Carol I convocă pe foșii locoteneni domnești L. Catargi și generalul Golescu pentru a le remite actul de abdicare. Dar rezistența lui L. Catargi și insistența cătorva reprezentanți ai puterilor străine îl induplecă să continue

sarcina domniei. Se formează la 11 Martie 1871 cabinetul conservator L. Catargi, care în timp de 5 ani restabilește în parte ordinea, întemeiază finanțele (ministrul Mavrogeni) dă o soluție prealabilă chestiei Strausberg. Răscumpărarea definitivă a căilor ferate pe séma statului se face în 1880 sub ministerul I. Brătianu. Rămânând cabinetul L. Catargi în minoritate la alegerile din Martie 1876, Prințul Carol I preocupat de apropiata isbucnire a răsboiului rus-turcesc și condus de marea său tact politic, chiama partidul liberal la guvern și încreză la 24 Iuliu 1876 președintă ministerului lui I. Brătianu, care o păstrează până la Martie 1888. În 1876 Brătianu se duce la Livadia în Rusia, pentru a se înțelege cu împăratul Alexandru II și cu cancelariul Gorciacov. La 4 Aprilie 1877 se încheie între România și Rusia convenția pentru trecerea armelor rusești prin România și garantarea integrității teritoriului român. Iar după declararea răsboiului din partea Rușilor în contra Turciei (12 Aprilie 1877) Prințul Carol I face să se declare în Parlamentul român independența României, și o acceptă solemn la 10 Maiu 1877, instituind în același ordinul „*Steaua României*” ca semn extern al deplinei suveranități. Hotărît a provoca recunoșcerea independenței cu armele în mâna, Prințul stăruia din tôte puterile întru cooperarea activă a armatei române alături de cea rusă contra Turciei, cu totă părarea contrară a tatălui său, a lui Moltke și a multor politici români. El vedea în un asemenea răsboiu adevărată renaștere a României și tot deodată singurul mijloc de regenerare a armatei. Diplomatia rusă se impotrivează, dar după a două infrângere a armatei rusești la Plevna. Marele duce Niculae prin depeșă dela 19 Iulie cere însuși ajutorul român. Conducând în personal armata sa (35000 oameni cu 108 tunuri.) Prințul sosesc la 21 August 1877 la Proiadim lângă Plevna, fiind numit comandantul superior al armatei rus-romane dinaintea Plevnei. Sub conducerea sa trupele române iau cu asalt la 30 August prima redută Grivița, fac apoi numerose lucruri de întărituri spre blocarea Plevnei și contribuiesc la căderea ei și la prinderea lui Osman Pașa, în ziua de 29 Noiembrie, pe când altele deținute române ocupă la 9 Noiembrie Rahova și mai târziu, la 12 Ianuar 1878 Smârdan-dul lângă Vidin. În acest răsboi statnicia, îngrijirea Prințului Carol I pentru întărirea armatei sale este încoronată de un succese strălucit. Însă tractatul preliminar de pace se închie la San-Stefano (19 Februarie) fără participarea României, și tractatul definitiv dela Berlin (113 Iulie 1878) îi impune pentru recunoșcerea independenței modificarea art. 7 din Constit. și retrocedarea celor 3 districte din Basarabia în schimbul Dobrogei. După primirea acestor grele condiții Prințul Carol I este proclamat la 14 Martie 1881 Rege al României și în același an recunoscut de puteri. Intrat astfel într-un nou regat în concertul european ca un factor de însemnatate, Carol I orientează politica țării spre tripla alianță printr-o înțelegere între I. Brătianu și Prințul Bismarck la Gastein și menține drepturile României în chestia Dunării prin P. Cark, ministru la Viena (1883–84).

Ne-mai putem spera să aibă copii din căsătoria sa cu Elisabeta de Vied (îndeplinită la 3/15 Nov. 1869), după moartea unică fice Maria († 28 Martie 1874) succesiunea la tron o regleză în favoarea nepotului său de frate, Prințul Ferdinand, care se însoță (29 Dec. 1892) cu Principesa Maria de Saxa-Coburg și Gotha, nepotă de fiu al Reginei Angliei.

Rege constituțional, distins prin cea mai scrupulosă îndeplinire a datoriilor, Carol I este foarte rezervat în privința administrației, care rămâne în sarcina și pe răspunderea diferiților săi ministri, păstrează însă constant direcția politicei externe, îngrijirea pentru apărarea țării (fortificațiile în jurul Bucureștilor și la Siret



după sistemul Brialmont) și pentru dezvoltarea ei economică (mareul pod prește Dunăre la Cernavoda, portul Constanța, navigația maritimă). În privința culturii intelectuale e un protector activ al Academiei Române ale cărei ședințe le prezidează uneori, precum prezidează adesea sesiunile anuale ale Societății Geografice; după inițiativa și cu cheltuiala lui, Academia publică a tipărit marele dicționar etimologic al limbii române, iar în folosul studenților universitară Regele Carol I a dăruit, cu ocazia aniversării de 25 ani ai domniei Sale, edificiul, biblioteca și un capital de întreținere pentru frumoasa „Frumoasa universitară Carol I”. Cu aceste însuși și după o astfel de activitate, Carol I a ajuns de mult să aibă în România o autoritate nemarginată și să fie considerat și în străinătate ca unul dintre monarhii cei mai cunoscute.

*Elisabeta, Regina României* naște. Principesa de Vied, cu pseudonimul literar Carmen Silva, n. 17/29 Dec. 1843 în Monrepos lângă Rhin, primește în familie o înstrucție excepțională de bună, învăță perfect, pe lângă limba maternă limbele franceză și engleză, mai târziu italiană, svedeză și română, devine o excelentă cunoșătoare și executore a muzicii (clavir, orgă, canto), precum și forte îndemnatică în pictură (o frumoasă Evanghelie, scrisă și ilustrată cu picturi de mâna ei, e dăruită bisericei episcopale din curtea de Argeș); după întinse călătorii în Europa, petrece câteva timp la curțile din Berlin și St.-Petersburg și se căsătoresc la 3/15 Nov. 1869 cu Domnitorul României Carol I.

Singurul copil din acesta căsătorie, Principesa Maria n. în 27 Sept. 1870, † 28 Martie 1874. Sădruirea produsă prin acesta nefericire îi trezește o nepildită activitate pe terenul cultural. În zestrăta dela natură cu o putere de lucru fenomenală, Dómna României își consacră de acum înainte viața la organizări sociale,

la opere literale, la îndeletniciri artistice, ia sub protecția ei efectivă asilul de orfane „Elena Dómna”, fundeză și face să prospere societatea de binefacere „Elisabeta”, introduce pentru dame costumul național la Curte spre a întări industria casnică a tăranilor români, ale căror produse le vinde „Francia”, o instituție creată tot de ea, fundeză societatea „Munca” spre a da femeilor săraci din București ocazie la un lucru de mâna productiv (rufaria serviciilor militare se procură de aici); după izbucnirea răsboiului contra Turciei în 1877, cu o exemplară stăruință și abnegare personală îngrijesc de răniți în spitale improvisate de ea însăși, obligă damele din societate să facă asemenea, și crează apoi în permanență institutul „Surorilor de caritate”. De atunci i-a rămas în popor numele: „mama răniților“ (Cf. T. Maiorescu, Discurs parlamentar, vol. 2).

Operele literale ale reginei Elisabeta (Carmen Silva) sunt următoarele: (cele germane editate la Strauss în Bonn, Duncker în Berlin, Bagel în Düsseldorf și Friedrich în Lipsia) volume de poesii germane: „Stürme“, „Meine Ruh“, „Hexe Jehovah“, „Heimath“, „Handwerkerlieder“, „Mein Rhein“, „Meerlieder“, „Mein Buch“; în prosă germană: „Handzeichnungen“, „Leidens Erdengang“, „Vom Ambos“, „Pelesch-Märchen“, „Pelesch in Dienst“, „Durch die Jahrhunderte“, „Das Leben meines Bruders Otto“; novelele și romanele: „Es klopft“, „Ein Gebet“, „Deficit“, „Aus zwei Welten“, „Astra“, „Feldpost“, „Rache“, „In der Irre“; parte în colaborare cu d-na M. Kremnitz, dramele: „Ulanda“, „Meister Manole“, „Frauenmuth“, „Vîrful cu codrul“. În franceză și în nemțescă: „Der Rhapsode der Dimbovitza“; în nemțescă: „Rumänische Dichtungen“, „Islandfischer“ (romanul din Pierre Loti). Unele din scrierile sunt traduse și românești. În românește au apărut: „Cuvintele sufletului“.

*Enciclopedia Română.*

## Săracă inimișă . . .

*Săracă inimișă mea  
De ce mai plângi?  
Sdrobită sub povara grecă,  
Remasă numai singurea  
În lumea ce-i atât de rea  
Plină de rei și de nătângi  
Pe cine plângi?! . . .*

*O nu mai plângă inimișă  
De atâtea ori —!  
De-i plângi pre ei tot te omoră  
De-ți plângi durerea ta amară  
Și ea — durerea — te dobără  
Și nu-ți rămâne inimișă:  
Decât să mori! —*

*Pre tine că te-au nimicit  
Cei rei și crudi?  
Ori plângi pe-ai tei persecutori?  
Pre cei perfidi și 'nșelători?  
Pre cei tirani linguisitori?  
Ce te silesce sei veți și auți  
Cât sunt de crudi?*

*G. Simu.*

## Puncte fundamentali referitoare la magnetism, hipnotism și spiritism.

— Continuare. —

Așteptul eruditul preot anonim din Bergamo, Brunengo, Cairoli, Franco, ilustrii redactori dela „Civilta cattolica“ etc. au demonstrat în mod științific până la evidentă, — și încă cu mult mai bine ca alți scriitori de alte națiuni — adevărata natură praeternaturală satanică a magnetismului, hipnotismului, spiritismului și a fenomenelor surprinse de acestora. Așa încât cetind operele și scrierile lor, deși cineva a cultivat puțin științele filosofice, teologice și naturale, să va convinge că nici o supoziție sau teoriă e în stare

a explica fenomenele amintite, și că numai teoria *intervenirea diabolului* e aceea, care explică toate anomaliele și fenomenele acestor stări extraordinare, teoriă, pre carea P. Cairoli o numește sigură și nedubită, și despre care P. Franco dice, că prin denisa erudită catolică au asigurat legea ce regulă aceste stări extraordinare, precum astronomii au asigurat legea regulătoare a mecanicei cerești. Pentru aceea la *intervenirea diabolului* atribuiesc fenomenele magnetismului etc. afară de auctori cități încă și Abatele

Fiard, Ab. Vurtz, M. D'Orient, Marchisul De Mirville, Cavalerul de Des Mousseaux, Piancini, Tizzani, Monticelli, P. Ventura, Cardinalul Gouset, Card. Alimonda, Pemio etc.

Ceea ce confirmă tot mai mult adevărul acestei explicații e, că înșiși magnetisatorii și hipnotisatorii recunosc în genere în magnetism, hipnotism și spiritism o analogie perfectă cu magia, cu strigonele și cu cuprinderile diavolești, și că faimoși magnetiști și spiritiști, d. e. Du Potet, Calagnet, Annette și alții, mărturisesc franc, că toate fenomenele magnetismului, hipnotismului și spiritismului sunt efecte magice. Fie de ajuns pentru toți cuvintele lui Du Potet, unul dintre cei mai faimoși Patriarhi ai magnetismului și spiritismului, cuvinte care au fost citate de alți mulți scriitori connotaționali ai săi și străinii: »Ce e în realitate — scrie Du Potet — somnul magnetic, dacă nu rezultatul puterii magice? Si cine e, care determină acele atracții, acele tendințe repentine, acele furori, acele antipati, acele crise, acele convulsiuni, care pot fi durătoare, dacă nu însuși principiul ce se adoperă, adevărul agenților de sigur cunoscut de omeni trecutului!« (cit. de Des Mosseaux: La Magie au XIX siècle pag 259.)

»Toate caracterele principale ale Magiei sunt imprimate în fenomenele ce le produce actualmente spiritismul« (cit. de Sarday Salvany în cartea sa asupra spiritismului).«

»Acea ce practică noi astăzi e chiar aceea, ce e opriț în toate paginile bibliei, și ce au condamnat preoții din toate veacurile cu totă severitatea« (Ibid.)

La aceste vom adăuga, că Venerabilul Curat d'Ars întrebă odată o persoană cuprinsă de diavol: Cine face să roteze mesele? »Sum eu, răspunsă diavolul: Magnetismul și Somnambulismul sunt operele mele. «Un Părinte misionar din America în 1891 demândând diavolului să-i spună, dacă fenomenele magnetismului, hipnotismului și spiritismului sunt operațiunile sale sau nu, răspunsă, că sunt ale sale, și întrebă din nou dacă erau ale sale toate până la cele mai mici, din nou răspunsă afirmativ.

### VIII. Există într-adevăr magia?

Fără nici un dubiu există, fiind magia un păstoric, celălăt în lumea antichității celei mai removate, până în dilele noastre. Antice tradiții afirmă, că magia antediluviană se transmisă prin lamine de metal acoperite cu caracter *runice* sau magice, ale căror inventatorii se crede a fi fost Cain, primul între reprobați și Beroso, anticul istoric chaldeu ne spune că Cham, unul dintre fi lui Noe, sub numele de Zorvastru, fu autorul tuturor artelor magice în Babilonia și obiectul unui cult special între Egipțieni, cără dela numele lui *Cham*, numără teră lor *Chemin*, construind o cetate numită *Chemnis* (cetatea focului), de unde s-a derivat și numele *Chem-main* dat piramidelor. În decursul secolilor magia o aflătă la toate națiunile pământului, atât în lumea vechiă, cât și în cea nouă. Căci astăzi se știe, că Assiriologii se ocupă cu descifrarea formulelor magice ale Assirilor și Babilonenilor, contemporanii lui Moisie și Avram, precum și cunoscut și aceea, că istoricii spanioli — între cără cu deosebire Solis — vorbindu-ne despre ocuparea țărilor Mexiko și Peru, ne enarăză lucruri de minune despre misteriile *magiei* în acele țări depărtate. Chiar în dilele noastre sunt fapte nenegabile despre *magia* și *arte magice* între locuitorii din Indiele Orientale, China, Japonia, între Negrii din Africa și indigenii Americii. Cu tot dreptul aşadară renumitul controversist spaniol Sarday Szalvany — tractând în opera sa asupraspiritismului — despre magia și demonstrând că spiritismul modern nu e alt-ceva decât antica *magia* scrie:

»Filosofii cei mai renumiți, poetii cei mai escenți, căpitanii său omenii de stat cei mai mari, la națiuni așa erudite ca în Egipt, așa culte ca în Grecia și așa seriosă ca în Roma, ne dau o mărturisire constantă despre realitatea *magiei*, ce constituie baza tuturor cultelor idololatrice în lumea antică. *Magia* a dispărut încet cu începutul, după ce să lăsă adevărata credință. Pentru aceea, acolo unde decrește în anumit mod influența binefăcătoare a Cru-

»cei, din cauza progreselor incredulității, pre acolo magia își cășcigă din nou vigore să, și reapar ca domnitore artele diavolescă pag. 43.

### IX. Există într-adevăr convențiunea sau pactul diavolesc?

Fără dubiu există, și atât de sigură e existența pactului diavolesc, adevărată a convențiunii omului cu diavolul, pre căt e de sigură existența magiei. Nu numai toți părinții, doctorii și teologii bisericiei cu săntul Augustin și s. Thoma de Aquino recunosc existența acestui pact, dar și însăși biserică îl afirmă absolut în ritualul său vorbind despre cuprinderile sau posesiunile diavolescă.

Un preot italian, care a fost misionar mai mult în țări străine în decurs de 30 de ani, afirmă că el însuși aflat existența acestui pact în diferite casuri de cuprinderi diavolescă.

Toți scriitorii periodicului »Demonologia« referesc nenumărate casuri, — dintre cără unele forte autentice — despre aceste pacturi sau convențiuni ce se fac între om și diavol, și ceea-ce e mai mult, chiar faimoși magnetiști și spiritiști vorbesc în un mod mai mult sau mai puțin clar despre existența acestui pact. Fiind destul a cita cuvintele lui Du Potet, faimosul Patriarch al magnetismului și spiritismului, care vorbind despre magnetiștorii, cări nu recunosc în magnetism alt-ceva decât somnambulismul și estasul scrie:

»Pare că aud pre unii magnetiștori dicând: Dar ce? nu s'a descoperit deja totul? Nu avem dără somnambulismul și estazul? »Ce poate să fi alt-ceva? Este aceea ce voi nu ati găsit. Dar ce e în fine? Ei bine, eu voiesc să încrede înțelepciunei vostre acest mare secret: prin o specie de invocație mentală, prin o chiamare misterioasă, spiritul cel învoacă spre a comunica cu cei muritori, având lipsă a să servi de organele cestor din urmă — numai decât să domiciliieză în dînsii și le mișcă brațele, mâinile etc.«

»Eu am audiat asalturile acestei puteri înfricoșate. Intr-o zi, în care incunjurat de un număr mare de persone mă ocupam cu unele experiente..... fiind invocată aceasta putere (adecă diavolul) îmi agitașă totă existența mea. Îmi părea că un deșert să facă imprejurul meu și am fost incunjurat de un vapor cam colorat.....«

»Convențiunea era făcută, pactul terminat, o putere ascunsă veni spre a-mă da ajutoriul său, o strânsă uniune să a-efectueze între aceasta putere ascunsă (adecă diavolul) și între puterea ce-mă era proprie, și în atare mod îmi fu permis a vedea lumina. Astfel îu am ajuns a descoperi procedura adevăratei magiei.« (Cit. de De Mir Des Esprits. etc. tom I. pag. 231.) Nu e deci nici o mirare aceea ce ne referează în acesta privință M. de Roys în opul său despre spiritism p. 66, că adecă de mai multe ori spiritele, că agitații mesele, au propus acest pact nu răunai persoanelor ordinari și vulgar, ci și omenilor de talent și cu sciință, după cum s-a întâmplat cu M. de Sanley, cu M. de Tristan etc., omenei eruditii. Dintre acestia unul a întrebat pre spiritele ce-i propuneau atare lucru, că ce se arătă întâmplă după mórtea lor pentru un astfel de pact? Era spiritele, obligate fiind probabilmente de puterea divină să dică adevărul așa răspuns următoarele cuvinte: Veți fi cu noi în totă eternitatea.

În fine dicem spre mai mare claritate a acestei materii, că pactul diavolesc se poate întâmpla și poate există chiar și când omul nu învocă direct pre diavolul, și deși el poate că pretinde a nu crede în dinsul, adecă negă existența diavolului; numai să intenționeze a produce prin mijloace neapte efecte ce trec preste puterile naturale ale omului.

Dar cum se explică atare faptul va întreba cineva. Răspundem în modul următorii.

1. Când omul pretinde să obțină efecte, cără trec preste puterile sale, el din necesitate învocă în un mod implicit asistența unei puteri superioare, care nu poate fi alta decât sau puterea lui D-Deu sau a diavolului. Așa încât nerecurgend și neindreptându-se

el la D-dĕu nici fiind just sau cuviincios ca D-dĕu să întrevină la atari lucruri, ne rezultă în mod implicit și indirect, că omul recurge și să îndreptă la diavol, deși despre aşa ceva nici ideă nu-și face.

2. Pentru că diavolul, care cercă în continuu să se ridice în contra lui D-dĕu, și să ruineze pre omenești — trăgându-ă la eterna tortură, — procură în toate modurile posibile să se mestece în lucrurile omenesci, profitând de toate ocaziunile ce i se dau și de toate circumstanțele, cari i se prezintă să ne înșeale în mijloc de moduri. Astfel pe dreptul să a observat, că în un secol de atâta pretezii și diavolești — cum e al nostru — opera principală a diavolului e aceea, de a se fi ascuns dinaintea ochilor spiritului unui imens număr de persoane, cari fac voința lui, urmăză maximele lui.

3. În fine pentru că D-dĕu spore a pedepsi pre omul superb și sensual de multe ori permite, ca omul să cadă sub puterea celor mai însricoșat inimic al său, fără ca să bage de samă și deși poate că nimic său forte puțin crede în diavol. Deci cu tot dreptul scrie P. Franco în opus său despre hipnotism.

»D-dĕu știe cine a format cel dintâi pact, Mesmer sau »alți învățători ai lui, dar totuși aceia, cari au pretins efectele magnetice prin mijloace neapte, implicite, îl aprobară și îl voră, și în acesta este după învățatura catolică recurgerea și îndreptarea reală, deși implicită la diavol« pag. 286.

## X. Oare fenomenele amintite nu se pot explica prin puterile naturale, pre cari noi încă nu le cunoșcem?

Răspundem negativ, nici decum nu:

1. Pentru că puterile naturei sunt puteri orbe, pre când fenomenele acestor stări estraordinare depind dela voința omului.

2. Pentru că în fenomenele naturei se vede totdeauna o ordine constantă în modul de producere, de operațiune și de încetare, precând din contră în fenomenele magnetice hipnotice și spiritistice nu numai nu e nici o corelație și proporție între cauză și efect, ci aceste fenomene sunt atât de variabile și contrarie între dinsele, încât M. Dumontpallier, voind să specifice agentul misterios, care'l produce, nu l'a putut specifica mai bine decât definindu-l: »agentele, care face și desface.« Apoi premiul de o miilă de scuză, stabilit de Academia din Berlin în 1818 — pentru acela care va demonstra constanța proprietăților fluidului magnetic, nu a fost câștigat încă de nimeni.

3. Pentru că dacă fenomenele aceste ar fi efectele unor puteri naturale necunoscute, nu s-ar putea explica, cum ar putea spiritul omenesc — așădat în atari stări de luciditate mentală și de clară vedere — să cadă în absurditatea marii, nu s-ar explica cum ar putea spiritul omenesc să se afle în opusetiune constantă și profundă numai cu adevărurile revelate, ci de multe ori și cu însăși legile morale și cu dictarea conștiinței recte.

4. În fine pentru că, dacă descoperirea electricității, telefonului etc. cauză la început admirăriune, nici decum însă nu au produs cea mai mică suspițiune în sufletul eruditilor catolici despre întrevirea diavoleșcă, precând din contră fenomenele magnetismului etc., chiar dela aparițiunea lor au fost forte suspecte la un mare număr de omene eminenti în doctrină și pietate.

## XI. Nu s-ar putea explica fenomenele amintite prin vre-o facultate secretă a spiritului omenesc, ce se manifestă numai în o stare neîndătinată și estraordinară?

Acesta suposiție e cu totul absurdă, pentru că e o absurditate filosofică a supune, că omul poșede o *facultate naturală*, pre care să nu o potă exercita în *starea naturală* a propriului său corp. Elă ce scrie ilustrul filosof Sanseverino în privința acesta: »Facultățile închipuite de susținătorii magnetismului animal nu se

exerciteză — după cum dic ei — în starea naturală a omului, ci în o stare neîndătinată și estraordinară. Dar e absurd a dire, că omul e *naturalmente* dotat de atari facultăți, cari se pot exercita numai în o stare estraordinară.« — Ceea-ce se confirmă mai mult prin aceea, că starea neîndătinată a sufletului și a corpului poate face numai ca acțiunile facultăților să crească și să decrescă în vigoare, dar nu ca să se ridice spre exercitare nouă facultăți naturale. Prin urmare, dacă omul într'adevăr ar poșde facultăți inventate de acești, ar trebui să le și exercite sau deprindă în starea naturală.

## XII. Nu se pot atribui fenomenele din chestiune întrevenirei îngerilor păzitori?

Absolut nu: 1. Pentru că însăși spiritiști și Patriarchul lor Allan Kardec mărturisesc franc, că sunt forte multe spirite preste măsură debile, fără importanță, minciună și obscene, după cum se vede clar din răspunsurile ce le dau, din principiile și acțiunile ce le insinuă și recomandă, pentru aceea nu merită nici o încredere.

2. Pentru că înțelepciunea și sănătenia nemărginită alui D-dĕu nu poate absolut permite ca îngeri și sănătățile să concurgă la reprezentăriile frivole și periculoase ale magnetismului etc.

3. Pentru că toate învățările emanate din spiritism combat în mod deschis și complet toate adevărurile mai esențiale ale credinței catolice și învățările bisericei.

În o reunire spiritistică a dis unul către spiritul — care dicea că e un inger sănătățile — să scrie: *Laude-șe Domnul Nostru Isus Christos!* și acest spirit nici decum nu voi să scrie. Însă urgitat fiind de repetate ori să scrie aceste cuvinte, scrisă cu violență și furor: *Laude-șe Sătană!*

## XIII. Nu s-ar putea atribui sufletelor celor morți fenomenele magnetismului etc.?

Absolut nu: 1. Pentru că ori cum ar fi starea sufletului omenesc după moarte, fiă el în paradiș, ori în infern, ori în purgatoriu, nu se unesc cu înțelepciunea și sănătenia lui D-dĕu să permită, ca la chiemarea unuia sau altuia, a lui Titiu sau a lui Cain, să ieșe parte la acțiunile frivole și periculoase, despre care e vorba.

2. Pentru că și dacă D-dĕu ar permite acesta, s-ar întâmpla numai spre confirmarea adevărurilor credinței și învățăturei bisericei sale, pre când succede chiar contrariul.

3. Pentru că acesta suposiție e cu totul contrariă doctrinei spiritismului, care înveță că după moarte omului, ori cum să fi fost sufletul său, bun sau rău, trece spre a se incarna în un alt corp, care corp poate fi unui caine, a unei pisici sau a oricărui animal cu perfectă independență a vieții sale precedente, așa încât discurgând chiar după principiile acestui sistem absurd, cum pot fi sufletele celor morți, dacă aceste sunt incarnate în alt corp? Cum ar putea înțelege și vorbi limba diferitelor ținuturi la ale căror reuniuni magnetice și spiritistice ar lua parte?

Însuși Allen Kardec, Patriarchul spiritismului, fu obligat a mărturisi — scrie M. de Roys în opus său despre spiritism — că astuția și viclenia spiritelor »escade și întrece totă imaginație posibilă în acesta privință«. Pentru aceea chiar din cea mai îndepărtată antichitate diavolul a făcut a crede de mai multe ori, că era sufletul acestui sau aceluia individ deja mort, imitând perfect persoana sa, faptele sale, vorbea sa, modul de vorbire etc.

De notat e, că nu numai Plato, numit *filosoful divin*, ci și Iamblic, Porfiriu și alții ai aceleiași școle, suspectau că pot fi diavoli aceia, cari îmbrăcau forme și apariții ale persoanelor defuncte, ca așa să potă înșela mai ușor pre omene și să le strice.

(Va urma.)

*Romanus.*

# Cum să fotografăm.

(Urmare).

## 18. Retușarea negativelor.

Retușarea a fost mult timp considerată ca operația de căpetenie a ori-cărui fotograf. Când e însă vorba de amator, mai cu seamă însă de începător, trebuie să recunoștem că acesta nu corespunde realității. Dacă începătorul lucră cu placele unei firme solide, dacă a curățit-o de prav înainte și după espunere, dacă a lucrat-o cu atențunea și grijă recerută, atunci puțin va avea de retușat. Apoi cu cât mai puțin e de retușat, cu atât mai sigur e succesul.

De multe ori însă observăm în negativ câte un punct (o găurice) transparent, ori o sgărietură etc. Acăsta o acoperim cu ajutorul unei cerusă, carea e anume pregătită pentru acest scop. În găuricea ce voim a retușa, scriem cu o cerusă *fără fin ascuțită* spirale multe până când punctul nise va prezenta înumbrit atât de tare cât dorim.

De multe ori voim (d. e. la fața unui om bătrân) a obține mai puține crete, ca'n natură; atunci tragem liniile fine și cu acestea acoperim créta ce voim a lua. Acăsta însă numai la portretele mai mari o întrebuițăm.

Mai de mult se folosea retușarea nu numai *pre partea sensibilă*, cum am văzut până acum, ci și *pre față nesensibilă* (sticlosă) a placei, unde e lipsă a acoperi d. e. o suprafață mai mare, sau a da d. e. în un peisagiu: nori. Ați însă avem negative de nori gata și astfel descrierea acestui metod greioiu o țin de superfluă.

Pentru a ușura execuțarea retușării, avem *stative* de retușat anume construite (fig. 27) pre cărui putem lucra comod, disponind de lumina recerută reflectată fiind de o oglindă aplicată anume spre acest scop.

Repet, retușarea va fi în fără rari casuri de lipsă, dacă vom lucra cu curătenia și punctualitatea recerută. —

## 19. Lustruirea și păstrarea negativelor.

Negativele, spre a fi mai bine conservate, se pot obduce cu lustru (Lack). Acăsta e de recomandat din acel punct de vedere, că dacă pre negativ ajunge ore-cum un picur de apă, acela lasă după el o pată brună, carea nu se mai poate delatura. La lustruire ne folosim de aşa numitul »Lack pentru negative«, care se capătă gata sau pre care ni-l putem compune noi după receptul următor:

Alcool (95°)	600 gr.
Sandarak (alb)	190 gr.
Oleu de ricin	30 gr.

Placa, pre carea voim a-o lustrui, o încăldim puțin, turnăm în mijlocul ei lack-ul, apoi prințind-o de un colț, o înclinăm astfel, ca lustrul să se lătască preste totă suprafața nesclipicioasă a aceleiși și să se scurgă de-a lungul dungilor. — După-ce e acoperită totă și partea cea mai mare a lustrului s'a scurs, avîntăm placă de câteva ori ca lustrul să vîntându-se să se usce, ceea-ce în câteva minute se întimplă.

Atât placele lustruite cât și nelustruite le păstrăm sau în chatule cumpărate anume spre acest scop, sau în cutia în carea au fost pachetate înainte de ce le-am espus și lucrat. Atât în casul prim cât și în al doilea, fiecare placă negativă o aşedăm în o cuvertă separată și o provedem cu număr. Ne facem apoi un catalog, în care după numeri curenti notăm negativele despre cărui dispunem și pre cărui voim a-le păstra. Catalogul acesta are să conțină următoarele ru-

brici: a) nr. curent, b) datul fotografării, c) obiectul, d) obiectiva (dacă dispunem de mai multe), e) numărul diafragmei (mărimea găurii este numerisată), f) durata expoziției, g) timpul (ce vreme a fost), h) observări. — Aceasta ne ușurează mult aflarea respectivei place (dacă avem deja o colecție mai mare) și ne prezintă un conspect, care conținând esperințele proprii ne servesc spre învățătură ba de multe ori și ca îndrumar la evitarea erorilor în cari odată am căutat.

## Partea a patra.

### Procedura pozitivă.

## 20. Hârtia sensibilă.

Am văzut calea pre care putem obține imaginea *negativă* a ori-cărui obiect, prin fotografarea aceluiași și prin prelucrarea platei sensibile. Cu ajutorul acestei place suntem în stare a face atâtea „fotografi“ (posă) sau mai bine *dis copie positive*, cărui corespondă într-o totă obiectului din natură, câte voim.

Acăsta o putem esopera cu ajutorul *hârtiilor sensibile*.

Hârtia sensibilă este obdusă cu o materie (bromură de arănt, chlorură de argint etc.) carea sub efectul luminei solare are însușirea, că în urma descompunerei chimice să negrește. Dacă acum sub negativul uscat, punem o hârtie sensibilă, atunci prin părțile cărui în negativ sunt transparente, lumina solară trece și negrește hârtia sensibilă, prin cele netransparente nu. Vom căpăta deci o imagine, care corespunde într-o totă obiectului, pre care l'am fotografat.

Hârtiile sensibile sunt de mai multe specii, amatorul și începătorul însă face fără bine, dacă se ocupă numai cu acelea, cărui copiază direct, ba fiind că un începător și amator, nu se va estinde la operații mai complicate, la acest loc nici nu mă voi estinde decât la aceasta categorie.

Două specii de hârti sensibile sunt astăzi în genere mai usitate și anume: *Celloidin* și *Aristo*.

Hârtia celloidin este obdusă cu o emulsiune de collodiu și sensibilisată cu chlor. de argint și fiind că ne dă contraste fără plăcute de o parte, de altă parte fiind că nu e gingășă, este întrebuițată fără des.

Hârtia Aristo este obdusă cu un strat de gelatină și acesta este sensibilisat cu chlor. de argint.

Atât hârtia Aristo, cât și celloidin sunt apoi de două specii și anume: sclipicioasă și nesclipicioasă (sau numita cu terminul german *matt*), aceste au apoi diferite colori: albă, rosa, violetă sau pensée. De regulă se folosesc hârtia albă și pensée ca două colori, cărui sunt acomodate pentru ori ce fotografie.

Hârtie excelentă este hârtia »Monopol« fabricată de firma Emil Wünsche, carea e pre largă calitatele sale bune, totodată și esteină. Hârtiile excelente sunt și cele fabricate de Herzog, Lomberg, Schleussner, Lumiere, Dr. Kurz (folosită fără des) etc.

## 21. Copierea.

După cum am amintit în paragraful precedent, la acest loc ne vom ocupa numai cu acele categorii de hârti sensibile, cărui copiază direct. Aceste le putem căpăta în formatele: 6:9, 9:9, 9:12, 10:15, 12:16, 8½:17, 13:18, 18:24 sau în côle întregi (50:60 cm.).

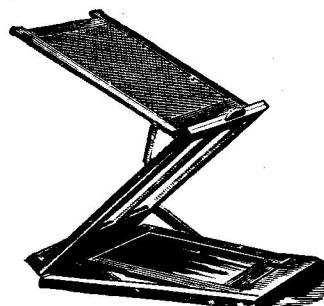


Fig. 27.

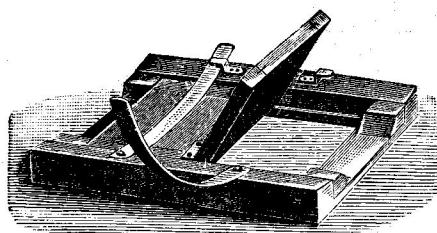


Fig. 28.

dela locul său.

Desfăcând acum cutia în carea păstrăm negativele, luăm respectivul negativ de pre care voim a face copiă și-l aşedăm în rama de copiat aşa încât *în jos* (adecă în afară) să vină partea sticlosă a aceluia. Pre partea sensibilă punem acum o folie de hârtie sensibilă elocând'o aşa, ca partea sensibilă a hârtiei să vină chiar pre partea sensibilă a placei. După aceasta punem pe hârtie tabla de lemn apartinătoare ramei de copiat și o întărenim cu cele două dreve, ce ne stau la dispoziție. Acum privim partea sticlosă (carea singură se poate acum vedea) și dacă nu e destul de curată, o curățăm cu un penel sau batistă, apoi o aşedăm la lumină, dar *așa, ca sărele direct să nu o ajungă*. Din când în când cercetăm mersul copierei, desfăcând o parte, (*dar la nici un cas ambele*) din tabla ramei și privind partea sensibilă, pre carea ni se va arăta fotografia. Copia trebuie lăsată în ramă atât de îndelung, până când este *ceva mai întunecată*, decât cum voim să o avem, căci în scăldile ce vom folosi la hârtie chipul pălește puțin. Copierea durăză (după intensitatea negativului)  $\frac{1}{4}$ — $1\frac{1}{2}$ , ba de multe ori chiar și 3 ore. După copiare, copia trebuie ferită de lumina dileyi, dacă nu o trezem imediat prin scăldile prescrise în paragrafi următori.

Mulți amatori vor voia să aibă un portret, a cărui margini să dispară, adecă în care numai persoana să apară pre hârtie și ceealaltă parte a hârtiei să rămână albă. Aceasta o putem face cu ajutorul unei *vignete de zink*, precum ne arată *fig. 29*, carea are o tăietură ovală. Aceasta o punem *din afară*, pre rama aşedată *orizontal* și încă aşa, că partea mai îngustă să vină asupra capului respectivului portret. Lumina va pătrunde pre sub marginile acesteia tot mai puțin și aşa marginile fotografiei vor rămâne albe. Folosind vigneta de zink, rama de copiat trebuie înturnată de mai multe ori, ca lumina să pătrundă în toate părțile pre o formă.

Dacă dorim, ca portretul astfel copiat, să apară pre hârtie în o cunună de flori sau încunjurat de o ramă frumosă etc., atunci după ce am isprăvit copierea cu vigneta de zink, punem un negativ *gata* (cumpărat dela fabrică), care conține modelul cununei și pre acela hârtia pre care este portretul deja copiat și o punem acum la lumină. Preste 3—4 minute ne uităm și vom vedea, că portretul nu se prezintă în mijlocul cununei de flori sau a podobei, ce conține negativul cumpărat. — Aceste negative se numesc „*Vignetele Stefanie*” și sunt de diferite forme și aranjamente, ér fotografice făcute, respective împodobite cu ajutorul acestora, au un efect minunat. Aceste sunt forte acomodate ca cadouri pentru rude și cunoșcuți, căror le vor cauza o surprindere plăcută, vădându-și fotografia în mijlocul unui ornament admirabil.

Copiele trebuie acum aurite și fixate după cum vom vedea în cele următoare.

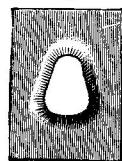


Fig. 29.

## 22. Aurirea și fixarea copiilor.

Copiele, cari le-am scos din rama de copiat, ca să aibă o coloare mai frumosă, le trezem prin o scaldă, carea conține aur, sau cum să dică în de obște *le aurim*; după aceea ca colorea obținută să rămână permanentă și ca lumina să nu mai aibă efect asupra lor, le trezem prin o scaldă *fixativă*. Operația se isprăvesc în modul următor:

Copia, după ce o scotem din rama de copiat, o punem în o cenușă curată și o spălăm bine, până atunci, până nu se mai arată

Copiarea se face cu ajutorul *ramei de copiat*, carea asemenea e pregătită pentru diferite formate și a cărei tablă (fig. 28) e tăiată în două și lipită cu postav aşa, că putem controla demersul copiării fără a mișca hârtia

*pete lăptose*, (carii se ivesc la câteva secunde după ce am început a o spălă). După aceasta o punem în scaldă următoare:

Aqua destilata . . . . . 100 gr.

Liquor Ammonii caust. . . . . 1 gr.

aici le lăsăm 5 minute, după aceea ér le spălăm în apă curată, bine și le punem apoi în scaldă următoare:

I. Aqua destilata . . . . . 500 gr.

Alumen pulv. (Alaun) . . . . . 3 gr.

Accid. citric. puris . . . . . 3 gr.

Rhodan ammonium . . . . . 12 gr.

II. Aqua destilata . . . . . 100 gr.

Aurum chlorat . . . . . 1 gr.

luând la întrebuițare 100 ccm. din I și 5 ccm. din II. În acesta scaldă capătă copia *coloreea*. E prea de ajuns dacă o-am lăsat aici 10 minute. Colorea se schimbă; dela galbăie trece în purpur, apoi brună și la urmă vînătă.

După ce o-am scos de aici, o spălăm puțin cu apă și apoi o punem în scaldă fixativă, carea constă din:

Aqua destilata . . . . . 100 gr.

Natrium hyposulfuris . . . . . 10 gr.

în care copia stă asemenea circa 10 minute. E de notat, că scăldile trebuie să aibă cel puțin temperatura de  $15^{\circ}$  R. și nu mai mult ca  $20^{\circ}$  R., va să dică cam temperatura regulată din chilia de locuit.

Hârtia *„matt“* (celloidin) ne dă copie negre frumosе, dacă folosim următoarea procedură:

După ce luăm copia din rama de copiat o spălăm până dispar toate petele lăptose, apoi o punem în scaldă *auritor*, carea constă din:

I. Aqua destilata . . . . . 1000 gr.

Borax . . . . . 10 gr.

Natrium acetic . . . . . 10 gr.

II. Aqua destilata . . . . . 100 gr.

Aurum chlorat . . . . . 1 gr.

luând la întrebuițare 200 ccm. din I și 5 ccm. din II.

In acesta rămâne copia până a luat coloare purpură; apoi o scotem, o limpedim de 2—3 ori în apă și o punem în scaldă de *platină*, carea constă din:

Aqua destilata . . . . . 600 gr.

Platin kalium chloratum (Platin chlor. cryst.) . . . . . 1 gr.

Accid. phosphor. fluent (greutate spec. 1,120) . . . . . 15 gr.

unde o lăsăm 10—20 minute (după cum e de prospătă scaldă). După aceasta o scotem, o limpedim cu apă bine și apoi o fixăm în scaldă fixativă vîndută mai sus.

Amatori fac forte întărișește, dacă se folosesc de aceste recepte *numai atunci*, când au deprivare și praxă mai mare. La început este forte bine și mult mai ușor, dacă se folosesc de scaldă unită, prin carea auritor și fixatul copiilor se executa de-o dată cu ajutorul scaldei *auro-fixative* urmând prescriptele paragrafului următor și *lăsând cele amintite aici pentru timpul când sunt deja destul de versăți în manipularea scăldilor*.

## 23. Scaldă auro-fixativă.

Acesta are însușirea, că *aurește și fixază copiile de-odată*.

Copia după ce o luăm din rama de copiat *fără a o spăla* o punem în scaldă auro-fixativă și încă cu partea sensibilă *în jos*; după câteva secunde o întorcem cu partea sensibilă în sus ca să putem controla demersul procesului. La început vom observa, că copia ia o coloare mai palidă, apoi devine roșie, preste puțin și schimbă coloarea în roșie-brună și apoi în brun-violet-negru, o coloare fotografică (neutrală) capătă după circa 5—10 minute. Indată ce coloarea este frumosă, plăcută (neutrală, negru, cafenie, după cum avem voie), ridicăm copia din scaldă și o punem în scaldă de apă curată unde (său schimbând apa de sus cu ajutorul unui

tuș) o spălăm cu fundament cel puțin 1 óră (schimbând apa) și  $\frac{1}{2}$  (la tuș). — După-ce le-am spălat bine, le punem cu partea sensibilității în sus pe hârtia de filtrat și lăsăm să se usce, ceea ce durează la hârtiele matt 4—5, la cele cu lustru 5—6 óre.

Scalda auro-fixativă nă-o putem pregăti în modul următor: Aqua destillata . . . . . 2000 ccm. Natrium hyposulfuris . . . . . 500 gr. Ammon rhodanat. . . . . 55 gr. Alumen. . . . . 15 gr. Acid. citric. puris . . . . . 15 gr. Plumbum nitric. . . . . 20 gr. » acetic . . . . . 20 gr. Soluție de Aurum chloratum (1 gr. în 200 gr. aqua destill.) 150 ccm.

Acesta soluție la început are o coloare alburie tulbure, din care cauza o lăsăm 6 óile să steie și numai după aceia o filtrăm și atunci o putem întrebuița.

Eu am compus, după experiența și experimentele proprii de 5 ani, o scaldă auro-fixativă, carea dă copii frumos negri și forte șiutore; receptul nu-l public la acest loc de-órece voi să iau patentă pre componiția aceluia. — Dacă careva cetitor ar voi să facă încercare cu acesta scaldă nouă, o pote căpăta dela autor direct<sup>1)</sup>. — Ba dacă amatorul nu voește a-se adresa la firme strene spre a cumpăra soluțiunile și chemicaliile necesare, le pote căpăta dela autor cu prețurile de fabrică.

(Va urma.)

<sup>1)</sup> Adresa: Cluj (Kolozsvár), piața Széchenyi nr. 23.

## Te iubesc . . .

Te iubesc cu cel mai mare,  
Mai viu amor omenesc,  
Și în ultima-mi suflare  
Murmura-voiu: te iubesc!

Te iubesc în asta lume  
Cu delir cu dor amar  
Cu simțiri fără de nume  
Cu dureri fără hotar. —

Dar ori cât ar fi de mare  
Suferința pe pămînt,  
Șcîu că totă viața are  
L'al ei capet un mormînt!

Și mă tem de nemurirea  
Astui suflet năcăjît,  
Cătuncă chinul și iubirea  
Îmă vor fi fără sfîrșit . . .

C. Serbanescu.

## Sum singur . . .

Sum singur . . .

Stau în chilia mea la masa de scris și cu ochii atintiți prin ferestă în larga zare, nehotărît și vag imi colindă gândurile prin cap, fără a lua o formă hotărătită . . .

Pre masă zac în nerinduială un vraf de scisorii și cărți acoperite de prav gros . . . Săracele, D-đeu scie de când nu le-am prins în mâna . . .

Mă apuc să fac ordine . . . Mă uit spre mulțimea de hârtii îngălbinate de vreme. Rând pre rând le trec prin mâna și distras le cetesc . . . Sunt schițe și poesiile unele începute, dar nesfîrșite, ce cu atâtă sete și drag le-am compus odată în momente de sfinte inspirări . . .

Domne, de mult nu am mai scris versuri . . .

Și ore dacă nu am mai scris când odată totă gândurile, toate simțările, și întrăga mea inimă era plină numai de poesiile și viața întrăgă îmă era un complex de momente poetice . . . ? Pote m'am schimbat eu — pote să schimbat lumea — ori să schimbat ea isvorul de inspirarea de odinioră?

\* \* \*

Focul pălpăie în sobă și afară ninge . . . Fulgi mari și grei de zăpadă cad rar și liniștit și încetul acopere pămîntul cu un linșoliu alb . . .

Zarea focului străbate prin ferestă și aruncă o văpăie purpurie asupra fulgilor de zăpadă căd, mereu cad . . .

Și mă cuget, dacă ar fi acum noapte, noapte nuntunecosă, și ar ninge mereu, des și tare, iar din cer orbitore fulgere ar căde pre pămînt — ce tablou feeric ar fi . . .

Nu sum nebun — dar totuși nu mă înțeleg . . . la ce aşa gânduri nebune și bizare . . . ?

Incep se răsfoiesc printre cărțile de pre masă . . .

Eminescu îmă cade în mâna și încep a ceti din versurile lui și de-odată rămân numai pe gânduri . . .

Ce e amorul? e un lung

Prljej pentru durere

Si miș de lacremi nu-i ajung

Si tot mai multe cere . . .

Dar Eminescu nu a avut dreptate când a scris versurile de mai sus — nu a avut dreptate.

Amorul e o boli, o bolă grea și pericolosă . . .

O singură cură pentru acesta bolă: să pătrundă și se cunoască inima și simțările femeilor — dar se le studiază în școală vieții — căci eu le-am studiat . . .

Am fost și eu nebun odată, am fost și eu îndrăgostit . . .

Și nu mă înșelat iubită și nică nu am înșelat-o, și totuși adă inima mi-e rece și nu-mă mai arde în frigurile bôlei — și mă simt aşa de liniștit, numai sufletul îmă pare un deșert întins ca deșertul Zachara, fără viață și mort, fără de-al mai putea mișca și să sbuciumă ceva . . .

Și de mă întreb ce e cu mine — nu-s în stare să-mă răspund — par că nu mă înțeleg pre mine însu-mă.

Vedî un obiect frumos își place și dorul de-al posedé mereu te tortură — și căstigă și dorul încetă, inima își se liniștesc și par că nică obiectul ce acum îl posede, nu mai are pentru tine farmecul și prețul ce l-a avut mai nainte până nu era al tău, ci numai îl dorea-i . . .

O vedî, e frumosă, are ochii căprii și privirea ucigașă, buzele roșii ca carminul și fața albă ca de înger și-i sveltă la tălie. Și din ce o vedî mereu a-i mai vedî-o, și tremurî, îngălbinesc și suferî văzîndu-o, — dar mai mult suferî când nu o vedî, ér sufletul tău arde în văpăie încă necunoscută pentru tine, și fără văzută mereu o urmărești, mereu și umbrii cale și te mistue un dor

nebun de a o puté cuprinde în brațe, de a-i puté sărută ochii și gura și de a-i jură că o iubesci . . .

Iată amorul adevărat, amorul platonic . . .

Și când în urmă tă-a cădut în brațe, iai sărutat și ochii și gura și i-ai simțit sbuciumul peptului lipit de peptul tău — în clipa aceia ai fost fericit. . . .

Dar tă-sa desfăcut din brață . . . dorul satisfăcut dispare, și ființa ce ai avut-o în brațe îți pare alta, nu ființa ideală de altădată, amorul platonic dispare din suflet — și ce rămâne în urma-i?

Nimic, dör amintiri pentru că și acelea se dispară odată, rămânând înima érashi pustie, pustie ca desertul Zahara — acum însă pustie pe vecie. . . .

Căci o inimă numai atunci iubesc, când iubesc platonic — și când platonismul în amor a încetat — făclia amorului se misiuiesce cu năcetul, până în urmă se stângă, lăsând o năpte neagră între foștii iubităi, năptea despărțirii vecinice, prin care rătăcind nicănd se nu se mai regăsesc.

Hm iubit-o, am îndumnește-o și mi-aș fi dat viața pentru ea. O admiram ca pre o sfântă — de care ar fi blasphemie se te atingi, ci să o privești numai din depărtare — și numai în adâncul inimii ascuns îi duceam dorul de a-i cădea în genunchi și de-a spune cât o iubesc, strângându-o la piept și sărutându-o. . .

Etă amorul platonic . . .

Și?! Pre urmă i-am spus că o iubesc, am strâns-o la piept și am sărutat-o — dar în focul acestei îmbrătoșări și sărutări mi-am pus tot focul inimii — încât inima mi-a rămas pre urmă rece și pustie. . . .

Dorul și-a potolit văpaia — făclia amorului platonic s'a stins — și în năptea despărțirii ne-am pierdut și eu și ea — pentru a nu ne regăsi nicănd. . . .

De altecum amorul, o boliă șiind, trebuie să-și aibă leacul.

Și ar fi și o nebunie se suferi de acesta bolă vieță întrégă.

Ce cugetă, ființă iubită tu, ai cuprins-o în brațe prima oră, ori tu ai cuprins-o pentru ultima dată?

Stătornicia la femei să o cauți cu lampa lui Diogene — la ce se căută stătornicie la bărbătaș. . . .

Și nu sciu de ce mă prinde totdeauna așa o jale și o melancolie de căte ori mă gândesc la dragoste . . . la femei. . . . Ce e femeia? Un mare semn al întrebării, a căreia inimă e o enigmă — pre care studiindu-o o vieță întrégă tot nu ești în stare să-o deslegi. . . .

M'am ocupat și eu odată cu deslegarea enigmelor de atare natură. . . . Odată — dar a fost demult; de atunci abia îmi aduc aminte. . . .

Drăguțele mele . . . abia amintirea lor mi-a mai rămas în suflet. . . .

Și acum dus pre gânduri dacă mă gândesc la ele — clar îmi răsar în minte una căte una frumosă precum au fost odată.

Totă mău iubit cu un »amor sfânt« cum diceau — totă erau mai bine »gata se mără pentru mine« — »decât se mă uite« —

și astăzi totă sunt fericite — și de dragul meu nu a murit nicăuna. . . .

Si dacă din atâtea nu a murit nicăuna — pentru ce se mor eu de dragul lor — carele sum numai „singur?“ Si totușă . . . parcă simt că aș fi fost în stare să mor pentru cineva — și aș fi în stare și acum. . . . Dar pentru cine se aduc atâta jertfă — când drăguțele mele totă mău lăsat și străinătatea să aibă în tre noi?!

Imi vine dor de ducă, se ieș la liber . . . să ieș la larg . . . aerul de chilie mă nădușește.

E deja sără frumosă și liniștită, luna bălae varsă lumina ei argintie pre lăptoliul alb de zăpadă ce-mi scărțeie sub picioare. Si miiile de stele sunt așa de frumosă în tremurătorea zare. . . .

E atât de misteriosă linistea noptilor dela sate. . . .

In colibele și casile scunde în cari însă domnesce pacea, liniștea și fericirea, e intuneric — abia ferestrele unei case sunt luminate, din care se aud glume și chiote vesele. . . .

E ședătorea — s'a strâns fetele cu furca și acum își petrec cu ficioare. . . .

Prin geamul luminos îi privesc lung și cu drag. . . .

O frumosă bălae își scapă fusul, er un voinic chipă il ridică. — Si fata roșește până în albul ochilor când trebuie se-i plătescă ostenela voinicului prin o — sărutare. . . .

Mă duc și alerg dela geam se nu-i văd. . . .

Nu sciu cum par că îmi face reu acesta fericire idilică a lor asemănătă cu traiul meu pustiut. — Ei îmi par posesorii necontestați ai fericirii și sincerității în simplicitatea lor sătescă — noi »luminății« și omenii sciinței și a culturii moderne — purtăm în piept o inimă rece și timbrul fătăriei și surisul violenței pre buze. Beata simplicitas. . . .

Si rătăcesc așa ore întregi pierdut și nehotărît cu pașul unui biet pribeg — până ce obosela mă dobore și reîntorn acasă din nou. . . .

Mă culc și-m țin privirea atâtă în gura sobei la spuza de jăratec ce jocă colori și aruncă schintei. . . . Atâtea gânduri îmi tredește în minte jeratecul acum viu și cum pre urmă se stângă încetul și se preface în carbune și cenușe. . . .

Așa-i și viața, din ce trăim mai mult ne stăngem — așa încât pre urmă ne înghită mormântul și din trupurile noastre tăină se alege. . . .

Mă cuprinde deodată numai dorul nimicirei totale . . . dorul de a nu mai fi. . . .

Căci trebuie că e bine atunci, când scăpat de tine insuți, nu mai simți nimic, nu te mai tulbură nicăi gânduri, nicăi dorințe și patimi — cari își clocoșesc în suflet în cumplită fortună. . . .

Dormă liniștit, dormă în pace în vecinicol locaș, adumbrat de rațele lunii și de lumina stelelor. . . . Pleopele obosite mi se închid . . . adorm . . . dar par că mereu îmi sună în urechi întrrebarea: »Ce e mai bine, a fi, ori a nu fi? E . . . . . . . . . .

Cine scie . . . cine scie . . . !!

Emilian.

## Din mitologia plantelor.

**Anemona** (o specie de rosă sau trandafir, care se scutură curund după ce înfloresc), era considerată ca semn a judecății schimbătorie și nestatornică și simboliza frumusețea iutea trecătoare, după cum se dice și se cântă pre drept și forte nimerit și în ritualul de îngropăciune: »omul e ca érba și dilele lui ca flórea câmpului așa vor înflori . . .« Din care cauză personificând »anemona« se dice: »meque male haerentem et nimia levitate caducum, excutiunt iidem, qui perflant omnia venti«, ceea ce are înțelesul: că flórea anemonei jace liberă pre trupină și ușor devine pradă vînturilor.

Acesta specie de flóre era și simbolul unei vieții scurte, cum și a nestatorniciei bucuriilor omenesci, care împrejurare a dat ansa cuiva de a scrie despre densa: »brevis est omnium usus« adeca: totă au o viață puțină.

Două fabule sunt legate de originea ei:

a) Se dice, că Venus întristat de mórtea tinérului Adonis (vedi la rosa roșă) ar fi plâns forte mult, ér lacrimile ei ferbinți cădând pre pămînt la rădăcina unui trandafir, au avut influență de a ivi o alta specie numită »anemona«.

b) A doua versiune fabulosă dice: că Venus în urma celor

întemplate cu Adonis, a vîrsat nectar preste sâangele lui Adonis și la porunca dăției sâangele lui se prefăcă în rosa roșă de a două specie, a cărei petale fiind ușor cădătore, chiar și de cea mai mică mișcare a aerului încă să scutură, din care caușă florea este ușor cădătore de vînt, care grecescă se dice: »anemos« s'a numit anemona sau rosa de vînt. Astă flore se mai numesc și »flos Adonitis« adică florea lui Adonis, fiindcă crescuse din sâangele lui Adonis, după versiunea primă.

La întristarea dăției Venus, pentru mórtea lui Adonis, a participat tot sexul femenin de pre atunci.

Poporele vechi de pre timpul vieții mitologice, serbătoreau prin partea sexului frumos suvenirea acestei întemplieri cu Adonis, ca suroră a dăției Venus.

Așa era o serbătoare de 8 dîle de doliu, muierile alergau cu părul despletit prin strădele cetăților tânguindu-se. În cetatea Alexandria era datina, că în aceste dîle portau de-alungul cetății pre regina sau alta muiere alăsă, în lipsa de regină, er muierile din cetate mergeau în urma ei cu fructe ori prăjitură. La capătul conductului erau alte două muieri portând 2 paturi acoperite cu covore frumosé, unul pentru Venus, altul pentru Adonis. Conductul era însoțit și de muzică. În orașul Atena, în acele dîle de serbare se espuneau icone cu chipul lui Adonis, er ceta muierilor venia și înmormânta acele icone între cântece de jale. Acest interval de 8 dîle era considerat de cel mai nenorocos pentru orice întreprindere. După finitul celor 8 dîle urma apoi o dî de bucurie și fiecare felicită îndumneazărea lui Adonis.

*Mentha* (rom. ninta). Grecii considerau astă plantă de simbol a infernului pentru colorea ei întunecosă și pentru miroslul ei propriu; dar ea era și simbolul jalusiei. Tot fabula ne spune originea numelui ei și adeca: se dice, că Pluto, dățul infernului, având de sotie pre Proserpina, fica dăției Ceres. Pluto însă ca reprezentante a răului, a iadului, mai iubea și o nimfă cu numele Mentha, din resbunare decise Proserpina rău asupra nimfei Mentha, deci ca se nu-i mai potă conturba fericirea casei, prefăcu nimfa în o

plântă, care se numi *mentha*, rom. nintă. (Vedă Ovidiu Metamorf. X. v. 728.)

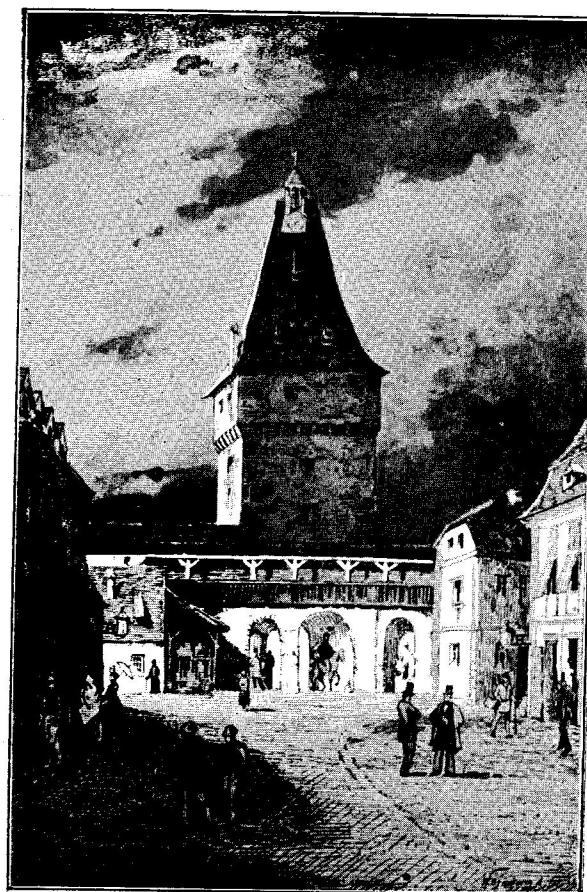
*Safranul* (șofran, lat. crocus). Cei vechi considerau safranul de simbol al tinereței, a poterii viioie adică reprezentant al vieței. Ba dela înșușirea lui sfârmăciósă, în stare uscată și dela modul folosirei lui în economia casei, diceau cu drept, că nefericirile vieței sunt folositore pentru formarea caracterului omenesc și precum safranul prin frecare sau sdrobire devine tot mai frumos, așa și omul prin loviturile sörtei se întăresce, se formeză și devine brav și plăcut, dacă firescă scie suportă cu curagiū ori ce. Acest înțeles dă Plinius (liber 21 c. 16) safranului dicând: »percundo melius provenit« adică prin schimbare, transformare sau sdrobire devine mai bun.

Originea safranului e însoțit de vestiment fabulos, și anume: *Crocos*, un junc frumos și forte plăcut, jucându-se cu nunțul deilor adică cu *Mercur*, a fost lovit de acest din urmă, în urma căreia lovitură a murit; deși pentru aducere aminte îl prefăcă în o plantă — arbore — care se numi »crocos« sau safran. Poetul Ovidius (liber metamorf.) ne spune de alta parte, cum că juncul Crocos ar fi iubit tare o nimfă frumosă cu numele *Smylex*, și murind el, Crocos, după cum s'a dis a fost prefăcut în safram, er amanta lui Smylex în o plântă de asemenea nume. (Ovidiu metamorf. IV. v. 283.) Părerea lui Pliniu este că plantă, în care fu transformată nimfa, ar fi *iedera* (edera, quae vocatur smylax) și din cauza că Smylex din amorul cătră Crocos fu prefăcută în plantă, se consideră iedera de simbol a amorului celui mai curat.

Cu cunună de iederă era datina de a încununa pre poeti, cări scriau despre amor și amiciție; și chiar Bachus (jeul beției), precum scrie poetul german Schiller, în versurile următorie: »abia poșed pre Bachus cel vesel și mi se arată și Amor, pruncul cel drăgălașă« — încă a purtat cunună de iederă, având pre Cupido (pofta) în suita sa.

Kaum ich den Bachus, den lustigen habe,  
Kommt schon Amor, der lustige Knabe. (Schiller)

(Va urma.)



Ziduri vechi din cetatea Sibiului.

## Poesii poporale.

### Dorul meu.

Tot aştept dor' va veni  
Bădița de unde-a fi  
Să mă stingă'n sénul lui  
Să mă ducă dorului.

Uita luna-i la sfîntit.  
Și bădița n'a venit,  
Pote mi-l'au fermecat  
Și din drum l'a înturnat.

Se sting stelele pre ceriū  
Cad pre gânduri și dureri  
Şi'n sén cu un dor deștept  
Tot aştept și er aştept.

Mai bădiță-i chiar păcat  
Se'n sereți în cela sat  
Vină dragă! de-i veni  
Că nu te mai pot dori.

Viorica.

## CRONICA LUNARĂ.

**Hymen.** Duminică în 6 August st. n. a. c. s'a celebrat cununia lui Teodor Simon profesor la gimnasiul din Năsăud, cu dșora Maria Ripean din Pinticul-săsesc (lângă Teacă).

**Cor nou de plugari.** In comuna Șoimus s'a înființat un cor de plugari pe patru voci sub dirigența lui Traian Brătescu magistrul coral din Bistrița, carele în fiecare săptămână petrece 2 qile în Șoimuș, dând instrucție unui subdirector coral și la un număr de preste 70 coriști. Succesul până acumă se arată foarte îmbucurător.

**Director la Năsăud.** Comitetul administrativ al fondului foștilor grăniceri năsăudenți a ales ca director al gimnasiului din Năsăud pe dl profesor Virgil Sotropa. Alesul a întrunit unanimitatea voturilor.

Cetim în »Tribuna«: »Nou proces de presă. Ni-se scrie din Dej, că Lună la orele 9 a fost citat la judele de instrucție dela tribunalul de acolo, scriitorul nostru poporal Ioan Pop Reteganul, pentru a-i se lua interogatorul într'un proces de presă, ce i-s'a intentat ca fostului redactor al »Revistei Ilustrate« pentru biografia și portretul lui Andrei Mureșan. Acusatul a declarat, că biografia lui Andrei Mureșan, apărută în numărul doi al »Revistei Ilustrate« din 1898, e făcută de el, și că în tot cuprinsul ei nu se află nimic ce nu ar consuna cu convingerile sale. Despre tablou însă nu are nici o scire, căci în 1898, cât a fost el redactor, astfel de tablouri nu au fost expediate. Dl Ioan Pop Reteganul a mai spus judeului de instrucție, că cu biografia lui Andrei Mureșan s'au ocupat mai mulți, chiar și tineri universitari din Pesta și Cluj, și nimenea nu s'a impedeat în ea până acum.«

Probabil, că va fi ascultat și editorul foii numite, părintele Ioan Baciu, ca apoi procesul de presă să se pote întâia în contra amândurora.«

Până în prezente la redacția acestei foi nu a sosit încă nici o citație, în acesta afacere credem însă că nu vom fi dată uitării.

**Convocare.** In sensul §§-lor 23 și 26 din statutele »Asociației pentru literatura română și cultura poporului român« se convocă adunarea generală ordinată a Asociației la Deva, pe qilele 27 și 28 August st. n. 1899, pe lângă următorul program: Ședința I. Duminică în 27 August 1899 st. n. la 11 ore a. m. Ordinea de qile: 1. Deschiderea adunării generale. 2. Constatarea delegaților prezenți. 3. Raport despre activitatea comitetului central în anul expirat. 4. Alegerea comisiunilor de căte trei membrii: a) pentru examinarea raportului general; b) pentru examinarea ratiociniului pe anul 1898 și a proiectului de budget pe anul 1900; c) pentru studierea proiectului de regulament înaintat spre aprobare; și d) pentru înscriserea de membri și incassarea taxelor. 5. Propunerii eventuale. 6. Raportul comisiunii pentru înscriserea de membri și incassarea taxelor. Disertațiunile intrate se vor ceta după amediu la timpul numit de president în contelegeră cu adunarea generală. Ședința II. Lună în 28 August 1899 st. n. la 10 ore a. m. Ordinea de qile: 1. Raportele comisiunilor emise în ședința primă. 2. Defigerea locului pentru proxima adunare generală. 3. Dispoziții pentru verificarea proceselor verbale. 4. Încheierea adunării generale. Se observă, că eventualele disertațiuni și propunerii au se fie prezentate presidiului Asociației (în Sibiu, str. morii nr. 8) în scris cu 8 qile, și eventualele interpelații cu 3 qile înainte de adunarea generală. Din ședința comitetului central al »Asociației pentru literatura română și cultura poporului român«, tinută în Sibiu la 3 August 1899. Șuluțiu m. p., president ad-hoc. Dr. Beu m. p., secretar II.

## Bibliografie.

**Impăratul Marc Ulpiu Traian.** (98—117 d. Chr.). Prelegere ținută la 16 Martie 1893 în localitatele »clubului român« din Suceava, de Animpodist Dashevici. Tip. conc. Arch. Silv. Morariu-Andrieievici în Cernăuți.

**Românul în sat și la școală.** Aceasta este titlul unei noi cărticele, ce dl Ioan Pop Reteganul, cunoscut și meritatul nostru scriitor poporal, a dat literaturii române. Este un studiu asupra caracterului Românilor, și a apărut în Tipografia »Aurora« A. Todoran din Gherla. Se poate procura și dela Tipografia »A. Mureșan« din Brașov cu prețul 15 cr. (plus 3 cr. porto).

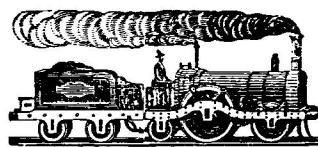
**Bunăcuvîntă,** de I. Bernard Krier, traducere liberă de Animpodist Dashevici, Suceava, red. și editura societății »Scola

română«. Prețul 30 cr. (Figură ca nr. 3 din biblioteca de petrecere și învățătură pentru tineret).

**Biblioteca teatrală „Aurora“.** Tipografia »Aurora« a lui A. Todoran din Gherla, a început și ea se editeze o bibliotecă teatrală sub titlul de mai sus. Apără în fascicule de format mic. Primul număr conține 40 pag. și este comedia într-un act a lui Kotzebue »Calea drăptă și cea mai bună«, localisată de Cornelius Darabant. Prețul 10 cr. (+ 2 cr. porto.)

Găcitură de șach  
după săritura calului de Ternavian.

			Pre-	
	eu	cre-	căci	
șină,	liber-	cea'n	oři	e
cru-	ei	osteia	visa-i	frunte
De-		tatea	pul	
sco-		prea	rim	
Mu-	cu		și	
lup-	mai		sânt	
nost	glo-	ve-	tă	bi-
în	mênt.	ne'n	rie	nă
pă	scla-	chiul		de
erăși	Po-	se	sie	pli-
fim				Mu-
		vă	ră-	de
			cât	An-
		e		drei



POȘTA REDACȚIUNEI.

D-Sale dlui Gavril Bodnariu în Bochia. Broșura a VII-a Văam espedat-o și credem că o veți fi și primiți.

Toli în Alba-Iulia. Poesiile »Așa demult«, »Ca se uit«, se vor publica în nr. 9, celealte două nu se pot publica.

Dlui P. C. Poesiile »Ce e amorul«, »La o petrecere«, »Cărtă poporal român« sunt încercări bunișore, în interesul d-tale însă nu le publicăm până când nu ne vei trimite altele mai bune.

Dlui G. Simu în M.-Geja. Primind dela vestitul literat-poporal dl Aron Boca-Velchereanul, spre a-ti împărtăși o adresă de felicitare primim bucurioș rolul de interpret și îți-o transpunem cu totă plăcere, etă-o:

Mult onorate d-le redactor!

Scrierile onoratului domn George Simu, eu nu le pot admira de ajuns, deci poftesc din inimă românescă, ca Dumneleu se-l sănătatea și pre valorosul nostru scriitor sănătos întru mulți ani, și Dumneleu se-i deea prin puterea, luminarea și inspirarea spiritului sănt, dor, plăcere, pacință și succese bune, la scrier și mai departe, rugându-vă tot odată pre mult onorat D-Văstră domnule redactor, ca se avea bunătatea a fi interpretul meu, spunându-i on. domn George Simu din partea mea, miș de salută, felicitări și urări de bine, noroc și succes.

Lueră, serie o bărbate! timpul tace, iute trece,

Si te vei trezi odată, că sosesc mórtea rece,

Va striga, pena jos pună, și păsesce după mine,

Atunci e trecut tot dorul, pentru scrier dela Tine!

Velcheriu, la 29 Iulie 1899.

Cu distinsă stimă: Aron Boca-Velchereanul.